

Wetterauer Wochen-Bote



Tipps rund um die Grippewelle

Hygiene und Last-Minute-Impfung



Das Glück hat jemand anderes

Bodo Bach präsentiert am Sonntag, 8. März, sein neues Comedy-Programm



KW 7, Mittwoch, 12. Februar 2020

Das Mitteilungsblatt im Wetteraukreis

Ausgabe H 3

Hallo, liebe Leser

Als ich jüngst eine halbe Stunde bis zu meinem Zug totschlagen musste, entschied ich mich für ein Bier in einer Bahnhofskneipe. Eine Idee, die offenbar auch jener junge Mann hatte, der sich aber wohl inzwischen den ein oder anderen Schoppen mehr genehmigt hatte. Zumindest ließ er beim Bezahlen sein gesamtes Kleingeld zu Boden fallen. Wobei – das war vielleicht Absicht. Denn als ich dem armen Tropf helfen wollte, die Münzen aufzulesen, kommentierte er nur trocken: „Mach langsam, die Hälfte gehört ohnehin meiner Frau.“

Euer Boto

Kinderfasching im Dorftreff Rendel

Karben. Für Sonntag, 23. Februar, lädt der Turnverein Rendel zum Kinderfasching in den Dorftreff nach Rendel ein. Einlass ist ab 13.30 Uhr und Beginn um 14 Uhr in der Dorfelder Straße 62 in Karben. Eine Kostümierung ist erwünscht.

Tennisclub wählt neuen Vorstand

Bad Vilbel. Der Tennisclub Dortelweil lädt ein zur jährlichen Mitgliederversammlung für Montag, 17. Februar, ab 19 Uhr ins Clubhaus. Auf der Agenda stehen unter anderem die Berichte der einzelnen Vorstandsmitglieder zum vergangenen Jahr, die Wahl des neuen Vorstands sowie die unmittelbar bevorstehende Dachsanierung des Clubhauses inklusive Blitzschutzanlage.

Geschichte vom weinenden Kamel

Karben. Die Ambulante Hospizhilfe Karben lädt für Mittwoch, 19. Februar, ab 17 Uhr, in den Cinepark Karben, Robert-Bosch-Straße 62, ein. Gezeigt wird „Die Geschichte vom weinenden Kamel“.

AnsprechPartner

für redaktionelle Beiträge

Melanie Nolte

Telefon: 06051 833-208
E-Mail: redaktion@bote.de



Ihr Draht zu uns:

Druck- und Pressehaus Naumann GmbH & Co. KG
Gutenbergstraße 1
63571 Gelnhausen

Anzeigen: (06051) 833-244
Redaktion: (06051) 833-202
Vertrieb: (06051) 833-299
Telefax: (06051) 833-230
E-Mail: redaktion@bote.de
Internet: www.bote.de



Der Wetterauer Bundestagsabgeordnete Oswin Veith (Dritter von rechts) bei einem Besuch in der JVA Butzbach mit (von links) Sandra Stürmer (Vollzugsabteilungsleiterin), Jutta Heck (Mitglied des Anstaltsbeirats), Frank Gröb (Sicherheitschef), Ann-Victoria Veith und Anstaltsleiter Uwe Röhrig.

Ein Imam spricht jeden Freitag das Gebet

Oswin Veith informiert sich über die Entwicklung im Strafvollzug

Butzbach. Kürzlich hat der Wetterauer Bundestagsabgeordnete Oswin Veith der Justizvollzugsanstalt Butzbach einen Besuch abgestattet. Im Gespräch mit Anstaltsleiter Uwe Röhrig und leitenden Mitarbeitern der JVA erinnerte Veith an mehrere Magistratsitzungen, die während seiner Zeit als Butzbacher Bürgermeister in der JVA stattfanden, und an seinen letzten Besuch als Erster Kreisbeigeordneter beim Spatenstich für die neue Sporthalle im Jahr 2008. Da sich seither einiges in der JVA Butzbach und im Strafvollzug verändert habe, wolle er sich über die aktuelle Entwicklung informieren und gerne mit den zuständigen Landespolitikern über etwaige Probleme sprechen, berichtete Veith.

Als erfreulich bezeichnete Veith die anstehende Grundsanierung der in die Jahre gekommenen Haftanstalt der höchsten Sicherheitsstufe, in der zurzeit rund 430 erwachsene männliche Straftäter untergebracht sind. Diese sei auch dringend notwendig, um die Arbeitsbedingungen der Bediensteten zu verbessern und den Ansprüchen an einen modernen Strafvollzug gerecht zu werden, betonte Veith.

Thema des Gesprächs war auch die Bekämpfung des Extremismus, der auch in Haftanstalten von wachsender Bedeutung sei. In Hessen gibt es deshalb seit April 2016 das Programm „Netzwerk Deradikalisierung im Strafvollzug“ (NeDiS). Da Röhrig vor seiner Ernennung zum Leiter der JVA im September 2018 die Stabstelle NeDiS beim Hessi-

schen Ministerium der Justiz leitete, profitiert jetzt die JVA Butzbach besonders von seiner Erfahrung auf diesem Gebiet. In Haftanstalten gebe es – besser als außerhalb des Strafvollzugs – die Möglichkeit, Radikalisierungstendenzen zu beobachten, zu kontrollieren und darauf Einfluss zu nehmen. Dafür sind in den meisten hessischen Anstalten erfahrene Beamte als so genannte Strukturbeobachter eingesetzt, sagte Röhrig.

Zur religiösen Betreuung der zunehmenden Anzahl muslimischer Gefangener sei in der JVA Butzbach bereits seit mehreren Jahren ein deutschsprachiger Imam als Ansprechpartner und zur Durchführung des Freitagsgebets, in deutscher Sprache, tätig. Sämtliche im hessischen Justizvollzug tätigen Imame sind sicherheitsüberprüft und verfügen zumeist über einen akademischen Abschluss der Islamwissenschaften. Auch die Imame können im Einzelfall präventiv Radikalisierungstendenzen von Gefangenen entgegenwirken.

Ein Problem sei die Zunahme psychisch auffälliger Gefangener, erfuhr Veith. Dazu gehörten vor allem auch suchtkranke, aber auch traumatisierte Gefangene, bei denen insbesondere die Gefahr bestehe, dass sie auch übergriffig werden. Diese Gefangenen werden dann in einem speziellen Sicherheitstrakt untergebracht und müssen besonders betreut werden. Dies stelle für das Personal eine große Herausforderung dar und könne vom psychologischen Dienst kaum bewältigt werden, zumal oftmals auch Verständigungs-

probleme die Bemühungen behinderten. Psychisch kranke Gefangene dürften gegen ihren Willen nicht medikamentös behandelt werden. Seitens des Justizministeriums wurde bereits reagiert, indem zusätzliche Stellen zur Betreuung dieser Gefangenen in den Haushalt 2020 eingestellt wurden. Auf lange Sicht erscheint jedoch die Einstellung weiterer Fachärzte und speziell qualifizierter Pflegekräfte unvermeidbar.

Nachwuchssuche gestaltet sich schwierig

In der JVA Butzbach gibt es 250 Beschäftigte mit den unterschiedlichsten Berufen und Laufbahnen im öffentlichen Dienst. Die Gewinnung von geeignetem Nachwuchs für den Strafvollzug gestalte sich wie in vielen anderen Bereichen als schwierig, so Röhrig. Von Vorteil sei, dass mittlerweile zunehmend auch Bedienstete mit Migrationshintergrund im Justizvollzug tätig seien, die sich besser mit den Häftlingen, die aus anderen Kulturkreisen kämen und die deutsche Sprache nur unzureichend beherrschten, verständigen könnten.

Bei einem Rundgang durch die JVA besichtigte Veith unter anderem die mit modernster Technik ausgestattete Haupt- und Sicherheitszentrale, von der die gesamte JVA überwacht wird. In Augenschein nahm er auch die Schutzausrüstung der speziell ausgebildeten anstaltsinternen Sicherungsgruppe, die zum Einsatz kommt, wenn Gefahr im Verzug ist oder schwierige Gefangenentransporte begleitet

werden müssen. „Die JVA Butzbach ist eine hervorragend geführte Haftanstalt mit hoch professionellen Sicherheitsvorkehrungen zum Schutz des Personals und der Bevölkerung“, lobte Veith. Zur Führung gehörte zudem ein Blick in die Sporthalle und in Hessens größten JVA-Werkhof. Zu den Eigenbetrieben der Anstalt, in denen mehr als die Hälfte der Gefangenen einer Beschäftigung nachgeht, gehören Wäscherei, Metzgerei, Schlosserei, Schneiderei und Schreinerei. Wer will, kann dort auch eine Ausbildung zum Schweißer, Tischler, Metallbauer oder Fleischer absolvieren. In der Schlosserei werden zum Beispiel Grillgeräte, in der Schneiderei Uniformen, Stuhlbezüge und Stofftaschen und in der Schreinerei hochwertige Büromöbel hergestellt. Zu den Auftraggebern gehören vor allem Behörden, aber auch Firmen und Privatpersonen.

Veith zeigte sich beeindruckt von der Leistungsfähigkeit der Eigenbetriebe, die im vergangenen Jahr vier Millionen Euro für das Land Hessen erwirtschaftet haben. „Ich halte es für enorm wichtig, dass die Gefangenen in der JVA eine fundierte Ausbildung machen und Berufserfahrung sammeln können. Dadurch haben sie eine bessere Chance, nach ihrer Entlassung eine feste Arbeitsstelle zu finden. Das hilft, die Rückfallquote zu senken. Da Fachkräfte gebraucht werden, hoffe ich, dass die Unternehmen auch bereit sind, diesen qualifizierten ehemaligen Häftlingen eine zweite Chance zu geben“, sagte Veith abschließend.

Frauen in der Kommunalpolitik

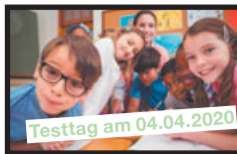
Butzbach. Die Grünen in Butzbach beginnen sich mit ihrer Veranstaltung „Frauen Macht Politik“ auf die Kommunalwahl im Frühjahr 2021 vorzubereiten. „Wir wollen interessierte Menschen für ein mögliches politisches Engagement in unserer Kommune gewinnen, sie auf die neue Aufgabe vorbereiten und damit neue Ideen und frischen Wind in die Gremien bringen“, sagt Stadtverordnete Susanne Schmidt. Den Auftakt macht eine öffentliche Veranstaltung im „Alten Rathaus“ Hoch-Weisel, Lindenbergsstraße 1. Unter dem Titel „Frauen Macht Politik“ sind am Freitag, 14. Februar, ab 19.30 Uhr alle interessierten Frauen herzlich eingeladen. Bei Obst-Secco und leckerem Fingerfood soll es um die weibliche Perspektive auf die Politik der Stadt Butzbach und ihren Stadtteilen gehen. Die Landtagsabgeordnete Kathrin Anders, Jutta Schneider, Fraktionssprecherin der Grünen in Butzbach, und die Stadtverordnete Susanne Schmidt werden von ihrem Weg in die Politik und ihren Erfahrungen im Parlament berichten.

Tag der offenen Tür

Friedberg. Das Institut für Kirchengeschichte von Böhmen-Mähren-Schlesien, „Haus Königstein“, Alte Burgstraße 4, in Ockstadt, lädt zum Tag der offenen Tür für Samstag, 15. Februar, ab 14 Uhr ein. Durch das Münchner Abkommen, mit dem das Sudetenland an das Deutsche Reich angegliedert wurde, waren alle Diözesen in „Böhmen und Mähren-Schlesien“ geteilt. Mit Ausnahme von Leitmeritz, das nun auf Reichsgebiet lag, befanden sich alle anderen Bischofsstädte in der Tschechoslowakei. Albrecht Pachl wird darüber sprechen, vor welche Aufgaben die katholische Kirche damals gestellt war, um sich der Situation anzupassen und ihr gerecht zu werden.

Abendflohmarkt der Kita Kinderwelt

Karben. Zum dritten Mal haben Flohmarktbegeisterte die Möglichkeit ihre Waren, wie Kinderbekleidung, Spielwaren, Erwachsenenbekleidung und vielem mehr, bei einem Flohmarkt am Abend zu kaufen und verkaufen. Die Kita Kinderwelt der Stadt Karben lädt zum Abendflohmarkt ein für Freitag, 13. März, von 18 bis 20 Uhr, im großen Saal des Bürgerzentrum Karben, Rathausplatz. Tischreservierungen nimmt die Kita Kinderwelt unter Telefon 06039/488654 oder per E-Mail unter kita.kinderwelt@karben.de entgegen.



Ihr Kind hat Probleme beim Lesen, Schreiben (Deutsch/Englisch) oder Rechnen?
Lassen Sie Schule nicht zur Qual werden – Lesen, Schreiben und Rechnen braucht Ihr Kind in jedem Fach. Wir bieten individuelle Förderung in Deutsch, Englisch und Mathe an. Erstberatung und Test sind kostenlos.
PFI Michael Friesl, www.friesl.net, Telefon (0 60 31) 6 85 38 65

PFI
PÄDAGOGISCHES FÖRDERINSTITUT
Gut lesen · Gut schreiben · Gut rechnen · Gut in Englisch

Kirche

Gottesdienste

Ev. Heilig-Geist-Gemeinde Bad Vilbel - Heilsberg

Freitag, 14.2.:
10 Uhr Gottesdienst im Altenheim (Pfarrer Jürgen Seng)
Sonntag, 16.2.:
10 Uhr Faschingsgottesdienst im Gemeindehaus (Pfarrer Jürgen Seng)

Kath. Pfarrgemeinde St. Nikolaus Bad Vilbel

Sonntag, 16.2.:
10 Uhr Eucharistiefeier

Kath. Pfarrgemeinde St. Marien Dortelweil

Donnerstag, 13.2.:
18.30 Uhr Eucharistiefeier
Samstag, 15.2.:
18.30 Uhr Eucharistiefeier

Kath. Pfarrgemeinde Herz-Jesu Massenheim

Mittwoch, 12.2.:
18.30 Uhr Eucharistiefeier

Kath. Pfarramt Verklärung Christi Bad Vilbel

Donnerstag, 13.2.:
17.30 Uhr Wortgottesfeier
Freitag, 14.2.:
17.30 Uhr Wortgottesfeier
Samstag, 15.2.:
17.30 Uhr Vorabendmesse
19 Uhr Italienischer Gottesdienst
Sonntag, 16.2.:
10 Uhr Hochamt

Fördergelder vom Bund bleiben oft ungenutzt

Peter Heidt besucht Mehrgenerationenhaus Müze in Karben

Karben. Der Wetterauer Bundestagsabgeordnete Peter Heidt (FDP) hat das Mehrgenerationenhaus Müze – Mütter- und Familienzentrum Karben in Burg-Gräfenrode besucht. Peter Heidt zeigte sich beeindruckt von der Entwicklung des Vereins seit der Gründung im Jahr 1989. Während des Gesprächs vor Ort konnte er sich ein Bild vom vielfältigen Angebot und den Leistungen des Vereins sowie dem Engagement der Ehrenamtlichen machen. Neben offenen Treffen, Kinderbetreuung, Kursen und Freizeitangeboten bietet das Müze Karben Beratung und Unterstützung für die Menschen vor Ort. Diese Angebote werden von Menschen jeden Alters aus einem Umkreis von etwa 25 Kilometern regelmäßig in Anspruch genommen.

Mehr Bürokratie erschwert Arbeit

Seit 2017 ist das Müze eines von drei Mehrgenerationenhäusern im Wetteraukreis. Es wird als Hessisches Familienzentrum gefördert und erhält eine Bundesförderung als Mehrgenerationenhaus. Die bürokratischen Anforderungen von Bundesprogrammen nehmen einen nicht geringen Teil der Personalstunden der



Bundestagsabgeordneter Peter Heidt (Dritter von rechts) und Mitglieder der FDP Wetterau bei einem Besuch im Mehrgenerationenhaus Müze Karben.

Verantwortlichen in Anspruch. Peter Heidt unterstrich, dass die Tendenz zu immer mehr Bürokratie in diesem Bereich zu beklagen sei und dass es aus seiner Sicht mehr Erleichterungen für die Vereine und Organisationen vor Ort geben müsse. Als Beispiel nannte er Pauschalen in den Abrechnungsverfahren. Gabriele Ratazzi-Stoll, Marlene Barry, Karin Stamer und Edith Beerling-Sandmann vom Müze berichteten auch von den bürokratischen Hürden bei der Beantragung von kleinen Fördersummen. Oft lohne sich daher keine An-

tragstellung. Peter Heidt erläuterte, dass genau aus diesem Grund bedauerlicherweise ein Teil der Förderung durch den Bund nicht abgerufen werde. Die FDP-Fraktion im Bundestag setzt sich grundsätzlich für Bürokratieabbau ein. Zuletzt hatte sich die FDP-Fraktion im Mai vergangenen Jahres im Bundestag einen Antrag eingebracht, der unter anderem die finanzielle Stärkung der Mehrgenerationenhäuser und eine Minimierung des bürokratischen Aufwands zum Inhalt hatte. Nebeneffekt der FDP-Initiativen in diesem Be-

reich sei nach Heidts Einschätzung, dass die Bundesregierung die Bundesförderung für Mehrgenerationenhäuser in diesem Jahr um 10.000 Euro erhöht hat.

Probleme in der Kindertagespflege

Im weiteren Verlauf des Gesprächs rückten die Probleme der privat organisierten Kindertagespflege in den Fokus. Das Müze Karben unterstützt und berät Eltern und nimmt die fachliche Begleitung der Tageseltern bei der Durchführung ihrer Angebote wahr. Im

Gegensatz zu den öffentlich oder kirchlich geführten Kindertageseinrichtungen tragen Tagesmütter und -väter das alleinige unternehmerische Risiko bei ihrer Arbeit. Das öffentliche Angebot an Kleinkinderbetreuungsplätzen steigt bedauerlicherweise eher zu langsam. Die Betreuungsplätze bei Tagespflegepersonen sind sogar rückläufig. Grund sind vor allem die zeitlich erhöhten Ausbildungsanforderungen und die vorgeschriebene Weiterbildung. Die Gesprächsteilnehmer bewerteten diese Veränderungen im Sinne der Qualifizierung und der zu erbringenden Betreuungsleistung für die Kinder positiv.

Auf der anderen Seite sollte dem Tagespflegepersonal dann wenigstens ein angemessener finanzieller Ausgleich über erhöhte Anrechnungszeiten für Vor- und Nachbereitung gewährt werden. Neben den pädagogischen Aufgaben sind nämlich erhebliche administrative und logistische Anforderungen zu erbringen. Nur bei angemessener Bezahlung können Tagespflegepersonen angesichts steigender Qualifizierungsanforderungen auskömmlich wirtschaften und ihre Leistungen zum Wohle der Kinder erbringen.

Licht ins Dunkel bringen

Koalition aus CDU und FDP stellt zwei Anträge im Ortsbeirat Dortelweil

Bad Vilbel. In den Grünzügen von Dortelweil-West ist es nachts zu dunkel: Mit diesem Hinweis haben sich Bürger an die CDU Dortelweil gewandt. Dies hat der Parteivorstand zum Anlass genommen, um sich die Beleuchtungssituation vor Ort genauer anzusehen und gemeinsam mit der FDP einen entsprechenden Antrag im Ortsbeirat zu stellen.

Die im Laufe der Jahre immer größer gewordenen Bäume, Sträucher und Hecken haben die Grünzüge des Stadtteils maßgeblich verändert. So sind die Wege schon lange keine einfachen Ost-West-Verbindungen mehr, sondern vielmehr die grüne Lunge von Dortelweil-West. Jedoch kommt es nun stellenweise zu tunnelartigen Situationen mit nicht ausreichender Beleuchtung.

Anwohner behelfen sich mit Kopflampen

„Gerade in der dunklen Jahreszeit oder am späten Abend ist es an manchen Stellen entlang der Grünzüge stockdunkel“, berichtet Frank Stöltzing, Beisitzer im Dortelweiler CDU-Vorstand. „Die Anwohner helfen sich mit Taschen- und Kopflampen aus oder meiden diese Wege gänzlich.“ Deshalb schlagen die Dortelweiler CDU-Politiker vor, entlang des Kloppenheimer Weges zusätzliche Lampen anzubringen. Auch im Speierlings-



Bordsteine absenken, Beleuchtung verbessern, Drängelgitter prüfen: Bei einer Ortsbegehung machen sich die Politiker ein Bild von den Mängeln.

weg soll die Stadt Bad Vilbel überprüfen, ob es nachts hell genug ist: Dieser Weg ist in westlicher Ausdehnung (oberhalb) nur sporadisch und in östlicher Richtung (unterhalb) gar nicht beleuchtet. Zuletzt überprüfte der Vorstand die Situation im Niedererlenbacher Weg. Und auch dort fiel auf: Es gibt keinerlei Beleuchtung.

Der Vorsitzende der Dortelweiler CDU, Hagen Witzel, wies darauf hin, dass man bei einer möglichen Installation von Lampen darauf achten müsse, dass das Licht die Anwohner nicht störe. „Gerade von der Stadt Bad Vilbel im gesamten Stadtgebiet installierte LED-Beleuchtung

könne sehr präzise eingestellt werden“, weiß Witzel.

Nicht barrierefrei

Mit einem weiteren Antrag setzen sich CDU- und FDP-Fraktion im Ortsbeirat dafür ein, Dortelweil noch barrierefreier zu machen. Bei einer Ortsbegehung im November fiel CDU-Mitgliedern auf, dass gleich an mehreren Stellen ein Passieren der Straßen nicht barrierefrei möglich ist. Das soll sich nun ändern. Im Antragstext wird der Magistrat gebeten, an den Querungen Konrad-Adenauer-Allee/Kloppenheimer Weg, Niedererlenbacher Weg und Speierlingweg sowie an der

Querungshilfe oberhalb des Kultur- und Sportforums über die Willy-Brandt Straße die Bordsteine abzusenken, um einen barrierefreien Übergang zu ermöglichen.

Im Zuge dessen soll auch überprüft werden, ob die an den erwähnten Übergängen installierten Drängelgitter notwendig sind – oder ob der Abstand der Gitter zueinander verbessert werden kann. Kerstin Cleve, Mitglied des Dortelweiler Ortsbeirats für die CDU, erklärte: „Gerade für Bürgerinnen und Bürger mit Kinderwagen oder Lastenfahrrädern ist der Abstand der Drängelgitter zueinander und hohe Bordsteine ein großes Hindernis.“

Die Frage nach bezahlbarem Wohnraum

Am Mittwoch, 19. Februar, ab 15 Uhr

Karben. Mit bezahlbarem Wohnraum beschäftigt sich Dietrich Schwarz auf Einladung der Karbener SPD AG 60plus am Mittwoch, 19. Februar, in seinem Vortrag. Er geht zudem auf die wohnungspolitischen Forderungen der SPD ein. Beginn ist um 15 Uhr im Gebäude des ASB Wohnen und Pflege Karben, Ramonville Straße 27.

Eintauchen in fantastische Welten

Rollenspielworkshop im Jukuz Karben

Karben. Der Fachbereich Soziales, Senioren, Jugend, Kultur und Sport der Stadt Karben bietet am Freitag, 29. Februar, ein Rollenspielworkshop im Jukuz Karben an. Dabei führen erfahrene Spielleiter mit Einsteigerrunden an das Hobby heran. Es kann also gleich losgespielt und erlebt werden, was es mit diesem „Rollenspiel“ eigentlich auf sich hat: Das interaktive Erleben einer Geschichte, quasi eines Films oder einer Fernsehserie im Kopf. Der Workshop beginnt um 15 Uhr im Jugend- und Kulturzentrum Karben und dauert zwischen vier und fünf Stunden. Anmeldungen sind im Internet unter www.Jukuz-karben.de/Veranstaltungen möglich.

Frühjahr- und Sommerbekleidung

Basar am 7. März in der Sporthalle Heilsberg

Bad Vilbel. Der Heilsberger Kinderkleiderbasar findet am Samstag, 7. März, in der Sporthalle Heilsberg, Carl-Schurz-Straße 33, statt. Wie gewohnt können Interessierte von 13 bis 15 Uhr gut erhaltene Frühjahr- und Sommerbekleidung, Schuhe, Spielwaren sowie Kinderwagen, -räder, -rollschuhe und vieles mehr für Babies, Kinder, Jugendliche und Schwangere erwerben. Wer etwas verkaufen möchte, per E-Mail an kinderkleiderbasar-heilsberg@gmx.de. Dort gibt es die Verkäufer-Nummern und weitere Informationen.

Ein Ständchen zum Jubiläum

Ehren- und Familientag der Stadtkapelle Münzenberg

Münzenberg (js). Am vergangenen Sonntagnachmittag hat die Stadtkapelle Münzenberg im Burghotel wieder ihren Ehren- und Familientag gefeiert. Im großen Saal des Burghotels hatten sich zahlreiche Vereinsmitglieder und Gäste eingefunden. Nach der einleitenden Musik „Jubelklänge“ begrüßte die neue Vorsitzende Michaela Limberger alle Anwesenden herzlich, insbesondere Bürgermeisterin Isabell Tammer und Pfarrer Uwe Wagner-Schwalbe.

Im Folgenden moderierte Limberger das weitere Programm. Ihr zur Seite stand als Co-Moderator Erwin Tauber – früher war es umgekehrt. 2019 gab es viele runde beziehungsweise halbrunde Geburtstage im Verein. Für 50 Jahre ehrte die Stadtkapelle Stefan Kaiser, für 60 Jahre Bernd Walter sowie Hilmar Weiß und für 65 Jahre Klaus von Diemar. 70 Jahre alt geworden waren Monika Tauber,



Norbert Weisel und Birgit Busch-Weisel freuen sich über die Ehreung ihrer silbernen Hochzeit. Foto: Schwartz

Reinhard Auer und Jürgen Metzger. Für stolze 80 Jahre wurden Ruth Storch und Norbert Weisel geehrt.

Ein besonderes Jubiläum feierten Arnold und Marion Muck sowie Norbert Weisel und Birgit Busch-Weisel mit ihrer silbernen Hochzeit. Eine besondere Gratulation ging an Horst Langsdorf und Rainer von Diemar. Sie feierten

im vorigen Jahr jeweils ihre goldene Hochzeit. Am 18. Juli 2019 ereilte Fred Arlt ein junges Glück: Er hatte geheiratet.

Alle Jubilare hatten sich ein Lieblingsmusikstück ausgesucht, welches beim Beglückwünschen von den Musikern der Stadtkapelle gespielt wurde. Dabei waren solche Stücke wie „Nessaja“ aus Tabalu-

ga von Peter Maffay, der „Egerländer Musikantenmarsch“, „Steigermarsch“ und „Dem Land Tirol die Treue“. Aber auch die Melodien „Sag Dankeschön mit roten Rosen“, der „Schneewalzer“, „Wir Musikanten“ und die „Kuschelpolka“ waren dabei. Bei vielen Stücken sangen Michaela Limberger und Erwin Tauber im Duett. Zum Abschluss der Glückwunschrunde wurde noch der „Ruetzmarsch“ gespielt. Nach jedem Musikstück, gespielt von den Musikern der Stadtkapelle unter der Leitung von Guido Beilborn, spendeten alle Gäste lebhaften Applaus. Nach diesen Ehrungen mit Musik kam der ebenfalls angenehme kulinarische Teil. Es gab ein Buffet mit einer Vielzahl von den Vereinsfrauen selbst gebackenen Kuchen und Torten. Bei ruhigen Gesprächen, geselligem Miteinander und viel Musik klang dieser Sonntagnachmittag aus.

Tierisch gute Sitzung

St. Gottfrieds Fastnacht am 15. Februar

Butzbach. Unter dem Motto „Ob mit Narrenkappe oder Hut, St. Gottfried feiert tierisch gut“ laden die Narren der St. Gottfrieds-Gemeinde Butzbach die Bevölkerung zu ihrer Fremdsitzung am Samstag, 15. Februar, ab 19.61 Uhr, in das Butzbacher Bürgerhaus ein. Eine Schar von circa 100 Aktiven vor, auf und hinter der Bühne wird das Publikum wieder auf ihre ganz besondere Art und Weise rund um das Motto „tierisch gut“ begleiten. Die drei klassischen Elemente einer Fastnachtssitzung (Tanz, Rede und Gesang) sind wieder sehr ordentlich bestückt. Neben der Garde und Jugendgarde konnten zwei neue Showtanzgruppen engagiert werden, nämlich die Bodenröder Bierbauchhopper und die Showtanzgruppe des VfR Butzbach. Die Gruppe Bappwurm schließt traditionell mit dem Männertanz ab, wobei sich die Männer diesmal ganz den bedrohten Insekten widmen werden.

Das mittlerweile zum Inventar der Aktiven gehörende bewährte Jump Rope Team vom TSV Butzbach feiert mit einer neuen Show erneut Premiere bei St. Gottfried. Sitzungspräsident Reinhard Jantos wird

als Protokoller die Themen des vergangenen Jahres närrisch aufbereiten und Gemeindepfarrer Tobias Rossbach steigt auch wieder in die Bütt. Der Chef des Komitees, Constantin Jantos, wird als Schlussredner dem närrischen Volk auf seine ganz persönliche Art wieder reichlich Kokoloeres verkünden.

Der „Närrische Singkreis“ der St. Gottfrieds-Gemeinde probiert sich mit einem neuen Format, bestehend aus Gesang und Tanz. Weitere Garantien für musikalische Höhepunkte werden die „Wetterauer Schürzenträger“ sein. Die Rübennasen werden wieder mit ihrer „Doofmusik“ das Lokalkolorit in Höchstform mit gewohnten Vierzeilern beleuchten und Lioba Schmukat wird die Frontsängerin im musikalischen Finale sein.

Die „Wicking Band“ wird das gut vierstündige Programm professionell musikalisch begleiten und spielt nach Programmende so lange zum Tanz auf, bis die Sänger heiße Fußsohlen bekommen und vom Mitsingen heiser sind. Karten sind noch im katholischen Pfarramt und an der Abendkasse erhältlich.

Neunjähriger inspiriert zur Kosmonauten-Geschichte

Münzenberger Landfrauen veranstalten gemeinsames Frühstück

Münzenberg (js). Die Landfrauen von Münzenberg mit der Vorsitzenden Rosel Kraus hatten wieder zu einem Frauenfrühstück ins Alte Rathaus Münzenberg eingeladen – seit 15 Jahren fest im Veranstaltungskalender der Landfrauen verankert.

Entsprechend waren auch diesmal alle Plätze durch Vorbestellung komplett vergeben. Neben einem umfangreichen Frühstück gehört der Vortrag von Kinderbuchautorin Maja Nielsen zum Rahmenprogramm. Die Rosbacherin schilderte anschaulich, wie sie es schafft, für diese Thematik sowohl Kinder ab acht Jahren als auch Erwachsene zu begeistern. Zur Unterstützung in Sachen Anschau-



Die Münzenberger Landfrauen (von links) Hildtrud Brückel, Rosel Kraus, Edeltraut Zelk, Marlies Rinn, Ingrid Alles, Elke Körber und Brigitte Metzger mit der Kindersachbuchautorin Maja Nielsen (rechts).

lichkeit, projizierte sie entsprechende Fotos auf eine Leinwand. Bisher schrieb sie 27 Kinder-

sachbücher, von denen bis auf eins alle auch als Hörbücher verfügbar seien. Davon gab sie den Gästen zwei Kostproben. Besonders interessant war Entstehung und Inhalt ihres Buches „Kosmonauten“. Ihr neunjähriger Sohn Jan habe sie umfassend über das Thema Raumfahrt so aufgeklärt, dass sie als Mutter es verstehe. So sei dieses Buch entstanden. Darin gehe es um Raumfahrtspioniere wie Juri Gagarin, Sigmund Jähn und Alexander Gerst. Nielsen stellte noch weitere ihrer Bücher vor wie „Indianer“ und „Jane Goodall und Dian Fossey“. Die Landfrauen folgten dem Vortrag aufmerksam. Insgesamt war es ein köstliches und gelungenes Frauenfrühstück

Geheimnisse der Natur

Stadt Rosbach bietet Schreibwerkstatt

Rosbach. Das Schreibwerkstattprojekt der Stadt Rosbach für Kinder von neun bis elf Jahren beginnt am Samstag, 21. März. Die Kinderbuchautorin Britta Vorbach begeistert die Schulkinder fürs Geschichtenerfinden und gibt ihre Erfahrungen weiter. Unter Anleitung betätigen sich die Kinder selbst als Autoren. Gemeinsam schreiben sie Geschichten, Gedichte, ausgedachte und echte Erlebnisse auf. Es wird gebastelt, gespielt und die Natur erkundet. Die Texte und Werke werden Familien und Freunden am Ende vorgestellt. Die jungen Nach-

wuchsauren erhalten im Anschluss auch ein gedrucktes Buch mit ihren Geschichten. Der erste Termin findet bereits am Samstag, 21. März, von 10 bis 15 Uhr im Juz Rosbach statt. Es ist ein fortlaufender Kurs mit insgesamt zehn Werkstatt-Tagen. Die Teilnahme ist kostenlos. Lediglich Getränke und Snacks müssten mitgebracht werden. Alle weiteren Termine und Informationen gibt es im Internet unter www.rosbach-hessen.de.

„I have a dream!“
Englisch für „Senioren“; 50+
☎ 060 31 - 685 38 67
www.ELKA-lernen.de

Bandmusik zum Beethovenjahr

Pausenkonzert an der Degerfeldschule

Butzbach. Ein Schulhalbjahr geht zu Ende und wie immer stellte die Kinderband-AG der Degerfeldschule, eine Kooperation der Grundschule mit der Musikschule, ihre Arbeit in einem Pausenkonzert vor. Zwei Songs hatten die Schüler mit ihrem Lehrer Torsten Hofmann erarbeitet. Zuerst spielten sie „Trommelklang“. Dabei waren mit Schlagzeug, Djembe und großer Trommel drei Percussionsinstrumente zu hören, welche gemeinsam mit den Keyboard-Klängen die Sängerin begleiteten. Im Mittelteil war dann der Keyboardspieler mit einer kleinen gekonnten Improvisation zu hören.



Pausenkonzert in der Degerfeldschule: Lehrer Torsten Hofmann mit den Schülern der Kinderband-AG.

Das anschließende „Ode an die Freude“ mit groovenden Rhythmen unterlegt, war eine Hommage an

das Beethovenjahr, jährt sich doch 2020 der Geburtstag des Komponisten zum 250. Mal. Auch bei diesem Stück sangen die Schüler den Text von „Freude schöner Götterfunken“ mit viel Freude. Insgesamt waren die Rhythmen sehr sicher und der Gesang intonationssicher, alles leicht unterstützt von Torsten Hofmann an der Gitarre. Dies war insofern erstaunlich, als in der Einspielprobe umgestellt werden musste, waren doch zwei von den insgesamt sieben Kindern krank. Alle, auch die zuhörenden Schulkinder der Degerfeldschule hatten viel Spaß an diesem gelungenen Auftritt.

MediaBeraterin



Barbara Stenger

Telefon: 06051/833-268
E-Mail: b.stenger@gnz.de

Karten für den Blütenball

Rosbach. Der Vorverkauf der Karten für den diesjährigen Galaabend auf dem Blütenfest hat begonnen. Dieses findet am Samstag, 25. April, ab 18.30 Uhr, in der Adolf-Reichweihalle in Rosbach statt. Gäste dürfen sich wieder über ein großartiges Programm mit so manchen Überraschungen freuen. Unter anderem sind Tanz- und Varieté-Vorführungen geplant und kulinarische Köstlichkeiten vom Büfett. Die Tickets gibt es zu den üblichen Öffnungszeiten im Rathaus, Kultur- und Ehrenamt. Reservierungen werden nur für kurze Zeit (nach Verfügbarkeit) unter kultur@rosbach-hessen.de oder Telefon 06003/822-211 entgegengenommen.

GESUNDHEITSECKE

Einladung zum Vortrag am
Dienstag, 18.02.2020,
um 18:00 Uhr

Arthrose und Sport im Olympiajahr 2020
– Was ist zu beachten?

Referent:
Andrew W. Lichtenthal
Oberarzt Zentrum für Gelenkchirurgie,
Orthopädie und Unfallchirurgie
Sportmedizin / Leitender Arzt des
Deutschen Leichtathletik-Verbands

Inhaltliche Schwerpunkte:

1. Erläuterungen zu: Arthrose ist eine zunehmende Volkskrankheit
2. Kurze Beschreibung der Arthroseerkrankung
3. Konservative und operative Therapieformen der Arthrose
4. Warum sind sportliche Aktivitäten wichtig?
5. Welche sportliche Aktivitäten machen bei Arthrose Sinn?

Veranstaltungsort:
„Sternbau“, Am Frankfurter Tor 19, 63450 Hanau
Eingang Sternstraße, 4. OG/Dachgeschoss,
Schwester Maria Theresia-Saal

- Teilnahme kostenfrei
- Barrierefreier Zugang
- Sitzplatzanzahl begrenzt
- Parken Parkhaus „Am Forum“

St. Vinzenz-Krankenhaus Hanau gGmbH
Am Frankfurter Tor 25 • 63450 Hanau
Telefon: 061 81 / 272-0 • Telefax: 061 81 / 272-626
info@vinzenz-hanau.de • www.vinzenz-hanau.de
www.facebook.com/st.vinzenz.hanau

Die pure Freude am Singen

Gesangverein Frohsinn 1845 Assenheim feiert
2020 sein 175-jähriges Bestehen



Der Gesangverein Frohsinn 1845 Assenheim feiert in diesem Jahr sein 175-jähriges Bestehen.

Niddatal. Alles begann mit ein paar Männern und dem Lehrer Krick, der die Leitung als Dirigent des Gesangvereins Frohsinn Assenheim übernahm. Das war vor 175 Jahren. Ihre gemeinsame Leidenschaft war das Singen von Volks- und Kirchenliedern, sowohl in glücklichen als auch in schweren Zeiten. Denn gerade dann braucht der Mensch die Musik für die Seele. Die Sänger sangen hauptsächlich an Ostern, Pfingsten und Weihnachten. Auch bei Trauungen, besonderen Geburtstagen und Bererdigungen von Vereinsmitgliedern pflegten die Herren ihr Repertoire und bereicherten die Feste der Stadt, der Kirche und auch des Grafen Solms-Rödelheim und Assenheim. Einen festen Tag für die Proben im Schulhaus hatte der Chor im 19. Jahrhundert noch nicht. Damit Jeder wusste, wann gesungen wird, spazierte ein Signalist, vermutlich mit einem Horn oder einer Trompete ausgestattet, durch die Straßen und blies für alle deutlich hörbar zur Singstunde. Da es noch kein elektrisches Licht in Assenheim gab, sorgten Petro-

leumlampen und Laternen für Licht und der große Ofen im Schulhaus für Wärme. Vieles hat sich in 175 Jahren Chorgeschichte verändert: Die Probe am Montagabend um 20 Uhr im Bürgerhaus Assenheim ist schon lange gesetzt – es ist warm und hell. Aus einem kleinen Männerchor ist ein gemischter Chor geworden, dessen Vorsitz seit 2004 auch erstmals in

Festprogramm im Jubiläumsjahr

29. März

11 Uhr Festgottesdienst in der evangelischen Kirche Assenheim

28. Juni

Akademische Feier mit anschließender Jubiläumsausstellung

5. September

Weinfest im evangelischen Gemeindehaus Assenheim

24. August

Beginn der Proben des Projektchors für das große Jubiläumskonzert

13. Dezember

Jubiläumskonzert „Vivaldi“ mit Projektchor in der Basilika Ilbenstadt

den Händen einer Frau liegt – Stephanie Michel. Und zur Freude der Sänger hat sich das Repertoire unter der Leitung des Dirigenten Daniel Görlich, der seit 2010 den Taktstock schwingt, stark erweitert: Gospels, Spirituals, Musicals, Pop- und Filmmusik sowie traditionelle Volkslieder werden mit Freude bei den zahlreichen Konzerten gesungen und am Ende mit viel Beifall belohnt.

Dieses Jahr feiern die Mitglieder ihr 175-jähriges Bestehen und freuen sich in den kommenden Monaten auf tolle Veranstaltungen. Musikbegeisterte sind herzlich eingeladen, die bunte Vielfalt des Vereins kennenzulernen und sich von der Begeisterung für das Singen anstecken zu lassen. Höhepunkt dieses Jahres wird das Jubiläumskonzert am 13. Dezember sein, zu dem ab 24. August ein Projektchor gebildet wird. Interessierte Sänger sind herzlich eingeladen, bei diesem Projekt mitzusingen und den Gesangverein zu verstärken. Weitere Informationen gibt es bereits auf der Internetseite des Gesangvereins unter www.frohsinn-assenheim.de.

Das Glück hat nur jemand anderes

Bodo Bach präsentiert am Sonntag, 8. März, sein
neues Comedy-Programm

Karben. Bodo Bach präsentiert am Sonntag, 8. März, sein neues Programm „Pech gehabt“ im Bürgerzentrum Karben. Die Veranstaltung beginnt um 18 Uhr, Einlass ist ab 17 Uhr.

Unser durchgeknallter Planet dreht sich unermüdlich weiter. Bodo Bach macht das Beste draus und nimmt es, wie es kommt. Und nicht selten kommt es dicke. Sei es der Besuch seiner esoterisch hochbegabten Nachbarinnen, die Suche nach einer Partnerin für seinen Sohn Rüdiger, der Einkauf in einem schwedischen Möbelhaus oder das überraschende Ableben seines ungeliebten Nachbarn.

Wer in Bodos letzten Programmen den kulturellen Anspruch vermisst hat, wird diesmal nicht enttäuscht. Bodo besucht ein Museum und erklärt uns die moderne Kunst: „Öl auf Leinwand geht ganz schwer raus, aber lieber vom Lebe“ gezeichnet als vom Picasso gemalt.“

Bodo steht wieder mittendrin im prallen Leben und stellt die richtigen Fragen: „Werd' ich vom Pech verfolgt oder geh'n mir nur zufällig in die gleiche Richtung?“

Egal welche Erlebnisberichte unser Lieblingshesse diesmal abliefern, wie immer zeigt sich Bodo vielseitig, vielschichtig und vor allem „vielosophisch“. Am Ende steht die Frage für wen es dumm gelaufen ist.

Gewissheit bringt der Besuch seines neuen Comedy-Programms: „Pech gehabt“, treu dem Motto „Wenn Sie mal Pech haben, ist das Glück nicht weg ... das hat dann nur ein anderer!“

Der ehemalige Radio- und TV-Moderator Robert Treutel alias Bodo Bach ist gebürtiger Frankfurter. Bekannt wurde



Der ehemalige Radio- und TV-Moderator Robert Treutel alias Bodo Bach ist gebürtiger Frankfurter und bekannt durch seine Späßenrufe mit der Einleitung: „Ich hätt da gerne mal ein Problem“.

er Mitte der 90er-Jahre durch seine Späßenrufe mit der Einleitung: „Ich hätt da gerne mal ein Problem“. Seit 2002 ist Bodo Bach mit seinen Comedy-Programmen deutschlandweit auf Tournee. Sein aktuelles Programm „Pech gehabt“ begeistert Fans und Kritiker und gleichermaßen.

Legendär sind Bodo Bachs Einspiel-Filme für „Verstehen Sie Spaß?“, wofür er von 2006 bis 2009 als Comedy-Reporter unterwegs war. Er ist gern ge-

sehener Gast in nahezu allen Comedy-Kabarett- und Quiz-Formaten im Fernsehen.

Karten für den Comedy-Abend mit Bodo Bach am 8. März im Karbener Bürgerzentrum kosten im Vorverkauf zwischen 18,60 Euro und 35,75 Euro und sind online unter www.s-promotion.de, an der Ticket-hotline unter Telefon 06073/722740 und bei allen bekannten Vorverkaufsstellen erhältlich.

Verlosung

Der Bote verlost 3x2 Karten für die Veranstaltung. Im Lostopf landet jeder, der uns bis Freitag, 21. Februar, 10 Uhr, eine E-Mail mit dem Stichwort „Pech“ an gewinnspiel@bote.de schickt. Gleiches gilt für Faxnachrichten an die Nummer 06051/833230 und Postali-

sches (Druck- und Pressehaus Naumann, Gutenbergstraße 1, 63571 Gelnhausen). Mit der Teilnahme am Gewinnspiel erklären sich die Einsender damit einverstanden, dass wir ihre Daten zur Auswertung und Gewinnbenachrichtigung speichern und nutzen werden.

Gewinner für Howard Carpendale

Jeweils 1x2 Karten für das Konzert von Howard Carpendale am Sonntag, 16. August, auf der Schlossbühne Butzbach haben gewonnen Petra Dickmann aus Echzell, Verena Riley aus Bad Vilbel sowie Tanja Härtl aus Gelnhaar. Den Gewinnern nebst Begleitung wünschen wir für diesen Abend viel Vergnügen!

Mittelhessen-Bote
Informativ & vielseitig
Telefon 06051 833-241

Travestie-SHOW-Theater
GERDAS kleine WELTBÜHNE
Jutta P. präsentiert
Dyona Looor
Feiern, Gutscheine
in gute Laune investieren
06108 75491 www.gerdas.de

Alles rund ums Auto

- Anzeige -

MotoTechnica am 15. und 16. Februar in Gießen

Die MotoTechnica findet zum zweiten Mal Mitte Februar in den Gießener Hesselhallen statt – vieles rund um die Themen Oldtimer, Youngtimer, Werkzeuge, Reifen sowie passende Literatur und Tuning werden hier zu finden sein. Ein Telemarkt samt Zubehör für alles, was Räder hat, lässt das Herz vieler Fans ebenso höher schlagen wie die zum Verkauf stehenden Raritätenfahrzeuge.

Nach dem Erfolg der letzten MotoTechnica-Messe hat sich der Veranstalter Otto Wonisch dazu entschieden, die Veranstaltungsfäche für Oldtimer auf fünf Hallen zu vergrößern. Zum Oldtimertreffen wird das Freigelände der Messehallen für Fahrer mit kraftstoffbetriebenen Oldtimern über 80 ccm gratis zum Treffen zur Verfügung gestellt.

Der Bereich „Tuning“ ist neu

dabei. Es wird Tuningzubehör geben, einen Tuningmarkt sowie spezielle Fachfirmen für Chip-Motortuning, Hightechbereiche und vieles mehr mit-samt Ausstellung. Für das Tuning sind mindestens die beiden weiteren Hallen der Messe Giessen vorgesehen. Daneben werden aber auch historische Motorräder und teils Traktoren vorgestellt. Nicht nur die Oldtimer werden mit einer Ausstellung gewürdigt, sondern auch den Hinguckern ganz speziell getunter Fahrzeuge wird eine Präsentationsfläche in den Hesselhallen zur Verfügung gestellt. Ebenfalls vertreten werden viele Clubs, Vereine und Gemeinschaften sein, die sich in gemütlicher Runde über ihre Erfahrungen zu bestimmten Automarken, Reparaturen oder sonstigen Themen austauschen können.

Mit Hand und Fuß

Anne Klinge gastiert am Samstag, 15. Februar, bei
Zugluft in Bad Nauheim

Bad Nauheim. Es gibt nur einen Ort, an dem Künstler und Besucher gerne auf ein Abstellgleis geschoben werden: Im Theaterwagen der Eisenbahnfreunde Wetterau. Dort können nicht nur tolle Museumsfahrten mit nostalgischen Eisenbahnen unternommen, sondern Kleinkunstvorstellungen im Rahmen der Veranstaltungsreihe „Zugluft – Kunst im Museumszug“ besucht werden. Am Samstag, 15. Februar gastiert Anne Klinge im Bad Nauheimer Museumszug. Abfahrt ist um 19.30 Uhr ab Bad Nauheim Nord. Eine Pause gibt es in der Zwischenstation in Rockenberg, ehe der Zug für die Rückfahrt wieder umkehrt.

Klinge Mit großem Charme und Witz entstehen aus den Füßen von Anne Klinge Pamina und Tamino, Papagena und Papageno, Sarastro und die Königin der Nacht. Statt der drei engelsgleichen Knaben begegnet Tamino rotgeschöpften Fingerpuppen in einem Ufo, Feuer- und Wasserprobe sind lange nicht so furchtbar – eine besiegte Gießkanne bleiben zurück und ein Taschen-Feuer, grad recht zum Zigarette an-

zünden.

Gumminasen auf der Fußsohle, kleine Perücken auf den Zehen, bunte Kostüme und natürlich die bekannte Mozart-Musik – in Ausschnitten – ergibt diese besondere Version der „Zauberflöte“. An mancher Stelle augenzwinkernd abgewandelt ist die den Opernfans gut vertraute Geschichte, ein bisschen um die Ecke gedacht, aber einzigartig zu Fuß.

Als Location dient ein alter Personenwaggon aus der Slowakei, der 2005 übernommen und aufwendig fahrbereit umgebaut wurde. Atze Schröder, Markus Maria Profitlich, Bernhard Hoecker, Martin „Mad-din“ Schneider und viele weitere Künstler ließen sich die Gelegenheit nicht entgehen, auf der rollenden Bühne aufzutreten.

Das Konzept ZUGLUFT sah von Anfang an vor, dass es ein Mehr an Erleben und Unterhaltung werden soll. Dabei ist der Teil der Kleinkunst nur noch ein Teil, denn das gesamte Programm besteht aus mehr: jeweils um 19.30 Uhr startet der Museumszug mit einem Theaterwagen, einem Sitzwagen, dem Thekenwagen,

dem Buffetwagen und einem Packwagen mit Tischen Richtung Münzenberg. Da um diese Uhrzeit spätestens bei jedem Fahrgast der Magen knurren sollte wird mit einem warmen Buffet gestartet, das jetzt während der Fahrt eingenommen wird. Die maximal 45 Personen nehmen dies an Tischen oder Bistrotischen ein. Spätestens in Rockenberg lädt Mitorganisator Holger Baake in den Theaterwagen ein. Schnell wird noch ein Getränk aus dem Thekenwagen mitgenommen und auf geht es in den gemütlich eingerichteten und beleuchteten Theaterwagen, der im hinteren Ende mit der Bühne endet – und all das während der Fahrt auf der Eisenbahnstrecke.

Karten gibt es im Vorverkauf an einer der bekannten Vorverkaufsstellen von ADticket/Reservix.de oder online, sowie bei den Eisenbahnfreunden (www.ef-wetterau.de). Der Ticketpreis von 52 Euro umfasst einen Sektempfang, die Aufführung, eine historische Bahnfahrt Richtung Münzenberg (und zurück) und die Teilnahme am warmen Buffet.

OLDTIMER Youngtimer Tuning
HESSELHALLEN
alle ausgebucht!
GIEßEN 15. + 16. Feb. 2020
Kasse + Eintritt
Sa: 9 - 18 Uhr
So: 9 - 16 Uhr
www.MotoTechnica.de
Teilemarkt Modellbörse Werkzeuge Literatur Oldie-Verkauf ... u.v.m. Ausstellung + Oldtimer-Treffen

NORMA®

DER CLUB

14. FEBRUAR
VALENTINS-
TAG!

ab **Mittwoch**
12. Februar

Billiger!

Rosen
ca. 30 cm lang mit 20 Stielen im Bund, verschiedene Farben je Bund

20 Stück, 30 cm lang

16% billiger
statt 2,99
2,49*

Aktionszeitraum: 10.02. bis 16.02.2020

Rosenstämmchen
• In verschiedenen Farben • Höhe ca. 40–50 cm inkl. 13-cm-Kulturtopf je Pflanze

5,99* (ohne Übertopf)

Valentinspflanzen in einem roten Keramikübertopf
• Verschiedene Sorten • Mit dekorativem Herz mit Schleife • Höhe sortenbedingt ca. 30–45 cm inkl. ca. 12-/13-cm-Keramikübertopf je Pflanze

5,99*

Premium Saatbänder
In vielen versch. Sorten z.B. Radieschen, Möhren und Kopfsalat je Packung

1,49*

Blumenerde
20-l-Packung (1 l = -,05)

Ständig im Sortiment
-,99

Orchidee „Phalaenopsis“ mit 3 Rispen
• Verschiedene Farben • Höhe ca. 50–70 cm inkl. 12-cm-Kulturtopf je Pflanze

8,99* (ohne Übertopf)

Luxus-Valentinsgesteck mit 4 Cymbidium Blüten
• Verschiedene Farben • Übertopf in versch. Designs • Höhe ca. 30–35 cm inkl. Übertopf je Gesteck

4,99*

Campanula „Dark Take Blue“
• Blütenfarbe dunkelblau • Höhe ca. 20–25 cm inkl. 12 cm Kulturtopf je Pflanze

2,99* (ohne Übertopf)

Anzucht-erde
16-l-Packung (1 l = -,12)

1,99*

Gartenkalk
6-kg-Packung (1 kg = -,33)

1,99*

Rasendünger
3-kg-Packung (1 kg = 1,33)

3,99*

Kinder Schoko-Bons
225-g-Packung (100 g = -,88)

25 g gratis
33% billiger
statt 2,99
1,99*

Aktionszeitraum: 10.02. bis 16.02.2020

Schwip Schwap
Schwip Schwap koffeinhaltiges Erfrischungsgetränk, classic oder zero 1,5-l-Flasche, zzgl. -,25 Pfand (1 l = -,33) je Flasche

50% billiger
statt -,99
-,49*

1,5 Liter

Aktionszeitraum: 10.02. bis 16.02.2020

JELZIN Vodka
37,5% vol, 0,5-l-Flasche (1 l = 7,76) je Flasche

22% billiger
statt 4,99
3,88*

Aktionszeitraum: 10.02. bis 16.02.2020

Billiger!

MERL Herings Filets
in Sahnesauce oder Dill-Sahnesauce 500-g-Schale (1 kg = 5,98) je Schale

14% billiger
UVP 3,49
2,99*

Aktionszeitraum: 10.02. bis 16.02.2020

XXL-Kfz-Sprays 750 ml
Weißes Fettspray, Cockpit Spray, ICE-Rostlöser Spray, Polster-Schaumreiniger, Bremsenreiniger Spray oder Zinkspray Alu hell (1 l = 3,99) je Dose

750 ml
2,99*

Made in Germany

Auch online

Jersey-Spannbettuch 2er-Pack
• Passend für Matratzen von ca. 90 x 190 cm bis 100 x 200 cm • 50% Baumwolle, 50% Polyester • Steghöhe ca. 30 cm

2er-Pack
6,99*

Riesen-Stricknäuel 900 g „Maxi Family“
• Nadelstärke 3–3,5 • 100% Polyacryl • Lauflänge ca. 2.376 m (1 kg = 8,88) je Riesen-Stricknäuel

900 g
7,99*

Unterhemd 5er-Pack
• Reine gekämmte Baumwolle • Weiche Feinripp-Qualität • Bestehend aus 3 x Spitze und 2 x Uni • Größen S (36/38)–XXL (52/54) je 5er-Pack

5er-Pack
9,99*

Mit edler Motivspitze

Arbeitssocken 20 Paar für Herren
• Hautsympathisch durch hohen Baumwollanteil • Vollfrottee-Qualität • Größen 39/42–43/46 je 20 Paar

20 Paar
9,99*

Hüftlips 5er-Pack
• Reine Baumwolle • Breite Jacquard-elastik an Bund und Beinausschnitt • Größen: M (40/42)–XXL (52/54)

5er-Pack
6,99*

KRAFT Holzbearbeitungs-Set
Holzbearbeitungs-Set 10tlg
Holzbohrer- und Kegelsenker-Set 10tlg

Einfache Entnahme durch praktische Klappbox

je Set
5,99*

KRAFT Gartenbauschrauben
Mit vor Rost schützender C4-Beschichtung

6x90 mm, 80 Stück
5x90 mm, 100 Stück

Auch erhältlich:
• 3,5 x 30 mm, 700 Stück
• 3,4 x 40 mm, 520 Stück
• 4 x 40 mm, 420 Stück
• 4 x 50 mm, 350 Stück
• 4,5 x 50 mm, 250 Stück
• 4,5 x 60 mm, 220 Stück
• 5 x 50 mm, 220 Stück
• 5 x 60 mm, 180 Stück
• 5 x 100 mm, 100 Stück
• 6 x 120 mm, 80 Stück

je Ausführung
5,99*

Power Garden Gartenhandschuhe
5er-Pack mit griffsicherer Nitrilbeschichtung • Größen S–XL je 5er-Pack

5er Pack
9,99*

KRAFT Naturseile auf Rolle

Baumwollseil 60 m x 6 mm (1 m = -,17)
Sisal-Seil 45 m x 6 mm (1 m = -,23)
Sisal-Schnur 220 m x 2,8 mm (1 m = -,05)

je Ausführung
9,99* (Nicht zur Personensicherung oder zum Heben von Lasten)

KRAFT Bohrer-Set 3 Jahre Garantie
• Holz- und Mauerwerksbohrer-Set 18tlg. Größen 3–10 mm
• Bohrer-Set 19tlg. • Für Metalle und Kunststoffe

je Ausführung
6,99*

KRAFT Universal-Stichsägeblatt-Set 5teilig

je Ausführung
5,99*

Power Garden Kehrgarnitur 2teilig
Gesamtlänge ca. 135 cm

Made in Germany
3,99*

Power Garden Outdoorbesen
Gesamtlänge ca. 135 cm

Made in EU
3,99*

KRAFT Stichsägeblatt-Set 5teilig für Metall in HSS-Qualität

3,99*

KRAFT Säbelsägeblatt-Set 9teilig

3,99*

KRAFT Universal-Stichsägeblatt-Set 5teilig

3,99*

KRAFT Stichsägeblatt-Set 5teilig für Holz, aus Karbonstahl

3,99*

KRAFT Stichsägeblatt-Set 5teilig für Holz, aus Karbonstahl

4,99*

NORMA®

www.norma-online.de

* Keine Mitnahmegarantie! Sofern der Artikel in unserer Filiale nicht vorhanden ist, können Sie diesen direkt in der Filiale innerhalb von 2 Tagen ab o.g. Werbebeginn bestellen und zwar ohne Kaufzwang oder Sie wenden sich bezüglich kurzfristiger Lieferbarkeit an www.norma-online.de/aktionsartikel. Es ist nicht ausgeschlossen, dass Sie einzelne Artikel zu Beginn der Werbeaktion unerwartet und ausnahmsweise in einer Filiale nicht vorfinden. Wir helfen Ihnen gerne weiter. Schuhe und Textilien teilweise nicht in allen Größen erhältlich. Alle Preise in Euro. Bei Druckfehlern keine Haftung.

b-berry Premium Heidelbeeren
Peru/Chile, Kl. I, 400-g-Schale (1 kg = 8,73)

400 g!
3,49*

b-berry

NORMA Lebensmittelbetrieb Stiftung & Co. KG, Heisterstraße 4, 90441 Nürnberg

Eine Woche Singen, Tanzen, Schauspiellern

Theaterwoche in Assenheim ab dem 3. August

Niddatal. Eine weitere spannende, kreative und absolut unterhaltsame Theaterwoche für Kinder und Jugendliche zwischen acht und 16 Jahren beginnt am Montag, 3. August. Die Wetterauer Sommer-Theaterwoche findet auch in diesem Jahr wieder im Bürgerhaus Assenheim statt. In dieser Woche können sich spielbegeisterte Kinder und Jugendliche fünf Tage lang im Singen, Tanzen, Schauspiellern und in szenischen Handlungskonstruktionen auf im-

provisatorischer Grundlage ausprobieren. Den Abschluss der Woche bildet das öffentliche Sommerfest am Sonntag, 9. August. Neben vielen tollen Aktionen und Beiträgen rund um die Theaterarbeit, werden Show-Acts und Präsentationen aus der Workshopwoche von den Kindern und Jugendlichen aufgeführt. Anmeldeformular und weitere Infos gibt es auf der Internetseite www.tgass.de oder bei Norbert Defort per E-Mail an norbert.deforth@gmx.de.

Türen auf im Kinderreich

Familiengottesdienst am 15. Februar

Bad Vilbel. Am Samstag, 15. Februar, öffnet ab 10 Uhr das Kinderreich, der Kinder- und Familiengottesdienst der evangelischen Gemeinden Bad Vilbels, zum dritten Mal seine Pforten. Dabei gibt es ein reichhaltiges Programm mit bewegenden Geschichten, spannenden Workshops, gemeinsamem Essen und vielem mehr. Der Gottesdienst findet im Gemeindehaus Massen-

heim, Hainstraße, statt.

Nummernvergabe für Kinderkleiderbasar

Ab Mittwoch, 12. Februar, beim Elternbeirat

Bad Vilbel. Am Sonntag, 8. März, veranstaltet der Elternbeirat der Kita Kunterbunt Bad Vilbel einen Basar für gebrauchte, gut erhaltene Kinderbekleidung (Frühjahr/Sommer), Spielsachen, Baby- und Kinderausstattung. Veranstaltungsort ist das Kultur- und Sportforum in Dortelweil. Der Verkauf findet zwischen 14 und 16 Uhr statt. Schwangere erhalten

mit einer Begleitperson und Vorlage des Mutterpasses bereits um 13.30 Uhr Einlass. Ab Mittwoch, 12. Februar erhalten interessierte Verkäufer Nummern und Informationen zu den Teilnahmebedingungen. Die Vergabe der Nummern erfolgt ab Mittwoch, 12. Februar, ausschließlich per E-Mail an kunterbunterbasar@gmail.com.

Den Klang des Chores verbessern

„BönCanto“ probt intensiv für neues Programm



Auf dem Programm beim Probenwochenende stand das Festigen der Stimme – einzeln sowie im Gesamtchor.

Niddatal. Die Sänger von „BönCanto“, dem Chor des Gesangvereins Germania Sängerkunst Bönstadt, trafen sich kürzlich zu einem gemeinsamen Probenwochenende in der Bayerischen Musikakademie in Hammelburg. Dabei ging es darum, sich intensiv auf das Konzert, das unter dem Motto „Bella Italia“ stehen wird, vorzubereiten. Es fanden Proben in unterschiedlichen Konstellationen statt: Einzelproben der Stimmen, um sich die Lieder anzueignen und natürlich danach immer wieder Proben des Gesamtchores. Dabei ging es

insbesondere darum, den Klang des Chores zu verbessern. Ziel eines solchen intensiven Wochenendes ist neben dem Singen und der Arbeit an der Aussprache, aber auch die Festigung des Teamgeistes im Chor, der zum Gelingen von Auftritten einen erheblichen Beitrag leistet. Dass über dem hohen musikalischen Anspruch die gute Laune nicht verloren ging, war vor allem Chorleiter Gottfried Kärner zu verdanken. Mit viel Motivation und Freude an der Sache wird noch an dem Repertoire ge-

Keine größeren Schäden in der Wetterau

Sturmtief Sabine: Polizei und Kreisverwaltung ziehen Bilanz



Sturmtief Sabine deckte das Dach des Betriebsgebäudes der Kompostierungsanlage in Ilbenstadt ab.

Wetteraukreis. Das Sturmtief Sabine ist über die Wetterau hinweggefegt. Einige Kreisstraßen mussten zeitweilig gesperrt werden, größere Schäden blieben aber aus, wie die Kreisverwaltung berichtet.

Der Wetterauer Landrat Jan Weckler sagte, dass die Straßenmeistereien und städtischen Bauhöfe dafür gesorgt hätten, dass die Straßen weitgehend frei blieben. Einsätze der Feuerwehren gab es in der Nacht keine. „Die Einsatzkräfte waren zwar in Bereitschaft, wir haben uns aber dafür entschieden, die freiwilligen Feuerwehren nur bei Gefahr für Leib und Leben auszurufen zu lassen. Umgestürzte Bäume werden jetzt auch mit Hilfe der freiwilligen Feuerwehren bei Tageslicht beseitigt. Das geschieht aus wohlverstandenen Selbstschutz,

denn auch Profis wie Waldarbeiter gehen bei so einem starken Wind nicht in den Wald“, sagte Weckler. Mehrere Kreisstraßen waren zeitweilig wegen umgestürzter Bäume gesperrt. Zum Teil haben die Straßenmeistereien und Bauhöfe die Bäume zur Seite gezogen, um zumindest eine halbseitige Befahrbarkeit der Straßen zu gewährleisten. Umgestürzte Bäume, Plakatwände und Bauzäune sind die Folge des am Sonntag und Montag durchgezogenen Sturmtiefs in der Wetterau, wie die Polizei berichtet. Im überwiegenden Teil kam es hierbei zu keinen Schäden. Einige wenige Autofahrer fuhren gegen auf der Fahrbahn liegende Stämme oder Äste. In einzelnen Fällen schädigten herunterfallende Plakate geparkte Fahrzeuge. Einige Sturmschäden konnten in der

Nacht auf Montag nicht beseitigt werden: Die Straßenmeisterei sperrte daher die B 275 bei Hirzenhain, die B 457 bei Nidda, die L 3353 bei Bodenrod/Münster sowie L 3184 und K 217 bei Ortenberg.

Besonnene Bürger

Gegen 5 Uhr morgens war noch ein gutes Dutzend Kreisstraßen für den Verkehr gesperrt. Das Metaldach am Betriebsgebäude der Kompostierungsanlage in Ilbenstadt hatte der Sturm erfasst und weggeblasen. Glücklicherweise konnte schnell ein Dachdecker gefunden werden. Solange die Sicherheit der Besucher und Beschäftigten nicht gewährleistet ist, bleibt der Recyclinghof geschlossen. Wenn der Wind am Dienstag nachlässt, soll die Einrichtung wieder geöffnet werden. Die Kompostierungs-

anlage ist von der Schließung nicht betroffen. Landrat Jan Weckler lobte insbesondere die Besonnenheit der Wetterauer. Die meisten hätten sich an die Empfehlung des Wetterdienstes gehalten, seien zu Hause geblieben und hätten auf vermeidbare Fahrten verzichtet. Dementsprechend gab es auch wenig Verkehr auf den Straßen im Wetteraukreis. „Hervorragend war auch die Zusammenarbeit mit der Polizei bei der Abstimmung von Straßensperren“, lobte Landrat Jan Weckler. „Die Zahl der Anrufe in den Leitstellen war entsprechend hoch. Mit fünf Leitstellenmitarbeitern waren die Kollegen aber der Situation gewachsen“, findet Landrat Weckler. Wegen der markanten Wetterlage ließen die Schulleitungen der meisten Schulen im Wetteraukreis den Unterricht für Montag ausfallen.

Rekordbeteiligung beim Informatik-Biber

Drei Solgrabeschüler absolvieren Wettbewerb mit besonderer Auszeichnung

Bad Nauheim. Gut 401.000 Schüler absolvierten in diesem Jahr den Online-Informatikwettbewerb. Gegenüber dem Vorjahr bedeutet das eine Steigerung um mehr als 28.000 Teilnehmer, beziehungsweise um mehr als sieben Prozent. Die Solgrabenschule Bad Nauheim nahm erstmals mit 26 Jugendlichen der Klasse 7b teil.

Besondere Auszeichnungen und Sachpreise erreichten Lina Rühl, Collien Burkhardt und Nikita Zavodov. Wer ist im sozialen Netzwerk „Teenigram“ ein Superstar? Kann man aus den komprimierten Aufzeichnungen einer Überwachungskamera Rückschlüsse auf die beobachteten Ereignisse ziehen? Wie viele Minuten braucht der autonome Schneepflug mindestens, um den Weg zu drei Iglus frei zu räumen? Auf welchem Weg verlassen die geschnittenen Hölzer das Sägewerk? Und wie sortiert man mit wenig Umräumen einen neuen



Schüler der Solgrabenschule in Bad Nauheim erhalten Urkunde für die Teilnahme am Informatikwettbewerb.

Teller in der Spülmaschine ein? Beim Informatik-Biber setzen sich die Schüler mit altersgerechten informatischen Fragestellungen auseinander, spielerisch und wie selbstverständlich. Dabei wird Interesse für Informatik geweckt, ohne dass Kinder, Jugendliche oder Lehrkräfte Vorkenntnisse besitzen müssen. Der Mädchenanteil beim Informatik-Biber lag mit

177.370 Teilnehmerinnen bei rund 45 Prozent und damit leicht höher als im vergangenen Jahr. Die Schüler der Solgrabenschule waren eifrig dabei und stellten sich den unterschiedlichsten Aufgaben. Seit seiner Premiere im Wissenschaftsjahr 2006 verzeichnet der größte Informatikwettbewerb Deutschlands alljährlich neue Rekordzah-

len. „Wir sind stolz darauf, beim Thema Informatik zu den engagiertesten Schulen im Bundesgebiet zu zählen“, freut sich der stellvertretende Schulleiter Marc Englert. Der Informatik-Biber weckt nicht nur das Interesse am Fach, sondern ist für viele Schüler auch der erste Schritt in der Auseinandersetzung mit Informatik.

12.02.2020

Sei schlau - kauf bei Nau!

Der Nummer 1:



Autohaus Nau GmbH

www.nau.de



* Gem. AUTO BILD, Ausgabe 11/2019.

IHR PREISVORTEIL JETZT bis zu 1) **7.500,- €**



Beispielabbildungen mit mögl. aufpreispflichtiger Sonderausstattung

JETZT SCHNELL ZUGREIFEN

LIMITED EDITION



BIG DEAL

6 Jahre Garantie³⁾
3 Inspektionen⁴⁾
GESCHENKT!

Crossland X „Limited Edition“

1.2, 61 kW (83 PS), Start/Stop, 5-Gang, Kurzzulassung 10 km, inklusive Klima, el. FH vorne, Regensensor, 16" Leichtmetallfelgen, Lenkrad- und Sitzheizung, Metallic-Lack, DAB+ Radio R 4.0 Intelli Link mit 7" Touchscreen-Farbdisplay und USB, LED-Tagfahrlicht mit Abbiegelicht, Parkpilot vorne und hinten, Kamera mit Verkehrsschilderkennung u.v.m.

HAUSPREIS ab **18.960,- €**

OHNE ANZAHLUNG mtl. ab 2) **199,- €**

Gesamtkreditbetrag / Fahrzeugpreis 18.860,36 €, voraussichtlicher Gesamtbetrag 7.164,00,- €

Astra 5-Türer „Dynamica“

1.4, 92 kW (125 PS), 6-Gang, Kurzzulassung 10 km, inklusive Klima automatisch, el. FH vorne und hinten, Regensensor, 17" Leichtmetallfelgen, Lenkrad- und Sitzheizung, Metallic-Lack, DAB+ Radio R 4.0 Intelli Link mit 7" Touchscreen-Farbdisplay und USB, LED-Tagfahrlicht mit Tunnelerkennung, Nebelscheinwerber, Parkpilot vorne und hinten, Kamera mit Verkehrsschilderkennung, el. ASP u.v.m.

HAUSPREIS ab **20.665,- €**

OHNE ANZAHLUNG mtl. ab 2) **189,- €**

Gesamtkreditbetrag / Fahrzeugpreis 20.456,92 €, voraussichtl. Gesamtbetrag 6.804,00 €

Astra Sports Tourer „120 Jahre“

1.2, 96 kW (130 PS), Start/Stop, 6-Gang, Kurzzulassung 10 km, inkl. Klimaautomatik, el. FH vorne und hinten, Regensensor, 16" Leichtmetallfelgen, Lenkrad- und Sitzheizung, Metallic-Lack, DAB+ Multi-Mediaradio mit 7" Touchscreen-Farbdisplay und USB, LED-Tagfahrlicht mit Tunnelerkennung, Parkpilot vorne mit Kamera u.v.m.

HAUSPREIS ab **20.990,- €**

OHNE ANZAHLUNG mtl. ab 2) **199,- €**

Gesamtkreditbetrag / Fahrzeugpreis 20.701,36 €, voraussichtl. Gesamtbetrag 7.164,00 €

1) Preisvorteil gegenüber der unverbindlichen Preisempfehlung des Herstellers zum Zeitpunkt der Erstzulassung zzgl. 995,- € Fracht. Gültig für den Astra 5-Türer 1.4 mit 92 kW. 2) Effektiver Jahreszins 2,99%, Sollzinssatz gebunden p.a. 2,99%, Laufzeit 36 Monate, Laufleistung 10.000 km / Jahr zzgl. 995,- € Fracht. Ein Leasingangebot der Opel Bank S.A., Niederlassung Deutschland, Mainzer Straße 190, 65428 Rüsselsheim, für die der Angebotsleistende als ungebundener Vertreter tätig ist. Die beworbenen (Leasing-/Finanzierung-) Angebotsleistungen dem repräsentativen Beispiel gem. § 6a Abs. 4 der PAngV. Als Verbraucher haben Sie nach Vertragsschluss ein Widerrufsrecht. 3) Händlerereignisgarantie auf die wichtigsten Baugruppen. 4) Drei Inspektionen gemäß Herstellervorgabe. Sie zahlen nur das Material und Zusatzarbeiten.

Kraftstoffverbrauch der beworbenen Modelle komb. 5,9-4,5 l/100 km, CO₂-Emissionen komb. 135-102 g/km. Energieeffizienzklassen C-A.

www.opel-nau.de

6 JAHRE GARANTIE¹⁾ +
3 INSPEKTIONEN²⁾
GESCHENKT



IHR VORTEIL JETZT¹⁾
3.000,- €

Beispielabbildung mit mögl. aufpreispflichtiger Sonderausstattung

DER NEUE CORSA

FAHRSPASS AUF GANZER STRECKE



Corsa „Edition“¹⁾ 1.2, 55 kW (75 PS), Start/Stop, 5-Gang, Kurzzulassung 10 km, TOP-AUSSTATTUNG inklusive Lenkradheizung, Klimaanlage, el. FH vorne, Komfortsitze vorne, ZV mit Funk, Regensensor, DAB+ Multimedia Radio mit 7" Touchscreen Display, Tempomat, USB, Automatisches Abblendlicht, Parkpilot hinten, Frontkollisionswarner mit automatischer Gefahrenbremsung, Sitzheizung und vielem anderem mehr...

AKTIONSPREIS ab **14.790,- €** OHNE ANZAHLUNG ab 4) **149,- €**

Gesamtkreditbetrag / Fahrzeugpreis 14.475,29 €, voraussichtlicher Gesamtbetrag 5.364,00 €

1) Preisvorteil gegenüber der unverbindlichen Preisempfehlung des Herstellers zum Zeitpunkt der Erstzulassung, zzgl. 995,- € Fracht. 2) Händlerereignisgarantie auf die wichtigsten Baugruppen. 3) Drei Inspektionen jeweils gemäß Herstellervorgabe. 4) Effektiver Jahreszins 2,99%, Sollzinssatz geb. p.a. 2,99%, Laufzeit 36 Monate, Laufleistung 10.000 km / Jahr, zzgl. 995,- € Fracht. Ein Leasingangebot der Opel Bank S.A., Niederlassung Deutschland, Mainzer Str. 190, 65428 Rüsselsheim, für die der Angebotsleistende als ungebundener Vertreter tätig ist. Das beworbene (Leasing-/Finanzierung-)Angebot entspricht dem repräsentativen Beispiel gem. § 6a Abs. 4 der PAngV. Als Verbraucher haben Sie nach Vertragsschluss ein Widerrufsrecht.

Kraftstoffverbrauch innerorts 4,8 l/100 km, außerorts 3,6 l/100 km, komb. 4,1 l/100 km, CO₂-Emissionen komb. 93 g/km, Energieeffizienzklasse A.

DAS BESTE KOMMT ZUM SCHLUSS!

DER HONDA JAZZ



Honda Jazz Comfort

1.3i VTEC mit 75 kW (102 PS) 6 Gang Schaltgetriebe, Kurzzulassung ca. 10 km, mit TOP-Ausstattung inkl. Klima, Spurhalteassistent, ABS, ESP, Sitzheizung vorne, Regen- u. Lichtsensor, Kollisionswarnsystem, Tempomat, el. Fensterheber, Funk-ZV, el. Außenspiegel, Metallic u.v.m.

Hauspreis: **16.890,-** oder **monatl. 99,-**
Preisvorteil: ¹⁾ **3.215,-** ab ²⁾ **99,-**

Einmalige Mietsonderzahlung 2.026,50 €, voraussichtlicher Gesamtbetrag 5.590,50 €, Gesamtkreditbetrag / Fahrzeugpreis: 16.817,63 €

INKLUSIVE:
WARTUNGSPAKET³⁾
4 INSPEKTIONEN KOSTENLOS!
INKL. MATERIAL & LOHNKOSTEN

Kraftstoffverbrauch innerorts / außerorts / kombiniert 6,3/4,5/5,1 l/100 km. CO₂-Emissionen kombiniert 117 g/km. Energieeffizienzklasse C.



Autohaus Nau

Autohaus Nau GmbH
Unternehmenssitz
An der Automeile 20
35394 Gießen
Telefon: 0641 / 95 35 - 0

Nau in Wetzlar
Hermannsteiner Str. 46
35576 Wetzlar
Telefon: 06441 / 37 78 - 0



1) Preisvorteil gegenüber der unverbindl. Preisempfehlung des Herstellers zum Zeitpunkt der Erstzulassung, zzgl. 995,- € Fracht. 2) Ein Angebot der Honda Bank GmbH, Hanauer Landstr. 222-224, 60314 Frankfurt/Main, für die der Angebotsleistende als ungebundener Vertreter tätig ist. Laufzeit 36 Monate, Laufleistung 10.000 km p.a., eff. Jahreszins 2,49%, Sollzinssatz geb. p.a. 2,49%. Dieses Angebot ist nur gültig solange der Vorrat reicht. Das beworbene Leasingangebot entspricht dem repräsentativen Beispiel gem. § 6a Abs. 4 der PAngV. Als Verbraucher haben Sie nach Vertragsschluss ein Widerrufsrecht. 3) Gemäß den Honda Wartungspaketbedingungen. Abb. zeigt aufpreispflichtige Sonderausstattung.

Super-Jahresstart bei Nau!

Jede Menge Auto zum kleinen Preis.



Hyundai i10 YES!

1.2 Benziner mit 64 kW (87 PS) Kurzzulassung ca. 10 km

Hyundai Tucson Pure Navi

1.6 T-GDI mit 130 kW (177 PS) Kurzzulassung ca. 10 km

Hyundai i10 YES!
ab **12.290 EUR**
oder
ab monatlich ¹⁾ **124 EUR**

Hyundai Tucson Pure Navi
ab **22.590 EUR**
oder
ab monatlich ¹⁾ **219 EUR**

3 INSPEKTIONEN
NACH HERSTELLERVORGABEN
GESCHENKT!²⁾



5 Jahre Garantie ohne Kilometerlimit

Kraftstoffverbrauch der beworbenen Modelle komb. 7,6-5,5 l/100 km; CO₂-Emissionen komb. 175-125 g/km; Energieeffizienzklasse E-D.
* Ohne Aufpreis und ohne Kilometerlimit: die Hyundai Herstellergarantie mit 5 Jahren Fahrzeuggarantie (3 Jahre für Car Audio inkl. Navigation bzw. Multimedia), 5 Jahre Lackgarantie sowie 5 Jahren Mobilitätsgarantie mit kostenlosem Pannendienst und Abschleppdienst (gemäß den jeweiligen Bedingungen im Garantie- und Serviceheft).
5 kostenlose Sicherheits-Checks in den ersten 5 Jahren gemäß Hyundai Sicherheits-Check-Heft. Für Taxis und Mietwagen gelten generell abweichende Regelungen. Das Garantie- und Serviceheft kann vorsehen, dass die Hyundai 5 Jahre-Garantie für das Fahrzeug nur gilt, wenn dieses ursprünglich von einem autorisierten Hyundai Vertragshändler an einen Endkunden verkauft wurde.

Über 5.000 Neuwagen, Tageszulassungen und Jahreswagen sofort lieferbar!

NUR BEI NAU!

Sicher ist sicher – die Inspektion vom Fachmann: schon ab **59€**
Gültig für alle Opel-PKW älter 6 Jahre zzgl. Material & Zusatzarbeiten

Unternehmenssitz:
Gießen
An der Automeile 20
Tel. (0641) 9535-0
 HYUNDAI

Marburg
Gisselberger Str. 57
Tel. (06421) 2997-0
 HYUNDAI

Stadtallendorf
Marburger Str. 2
Tel. (06428) 3058

Wetzlar
Hermannsteiner Str. 46
Tel. (06441) 3778-0

Butzbach
Roter Lohweg 27
Tel. (06033) 9666-0

Friedberg Ehemals Auto-Kuhl
Frankfurter Straße 9-15
Tel. (06031) 7220-0
 HYUNDAI

Baubeginn für Radweg im Herbst 2021

Zwischen Nieder-Rosbach und Ober-Wöllstadt



Der Radweg soll parallel zur Kreisstraße 11 verlaufen.

Wöllstadt/Rosbach. Der neue Radweg zwischen Nieder-Rosbach und Ober-Wöllstadt rückt in greifbare Nähe. „Wenn alles planmäßig verläuft, kann bereits im Herbst 2021 mit dem Bau begonnen werden“, sagen Jörg Egerter und Oliver Kröker, die CDU Fraktionsvorsitzenden der beiden Nachbarkommunen. Der Radweg soll parallel zur Kreisstraße 11 verlaufen. Damit wird eine langjährige Forderung der beiden CDU-Stadtverbände umgesetzt. Nachdem der Wetteraukreis

bereits im vergangenen Jahr die Übernahme der Kosten für Planung, Bau und Unterhalt zugesagt hatte, mussten noch die Grundstücksangelegenheiten abschließend geklärt werden, was nunmehr erfolgt ist. Mit dem neuen Radweg wird es eine durchgehend asphaltierte und witterungsunabhängig befahrbare Fahrradverbindung zwischen den beiden Orten geben. Damit werde das Radwegenetz um eine attraktive Strecke erweitert, so die beiden Fraktionsvorsitzenden.

Stadtradeln in Bad Vilbel

Zwischen 31. August und 20. September

Bad Vilbel. Im Jahr 2020 findet die Aktion „Stadtradeln“ in Bad Vilbel zwischen dem 31. August und dem 20. September statt. Ab wann die Anmeldung möglich ist, wird im Laufe der Zeit noch bekannt gegeben. Wer hierzu auf dem

aktuellen Stand bleiben möchte, kann unter www.stadtradeln.de/bad-vilbel/ nachschauen. Weitere Projekte, Termine und Veranstaltungen innerhalb der Aktion werden ebenfalls nach und nach kommuniziert.

Wetteraukreis (jek). Am Abend nach der überraschenden Wahl Thomas Kemmerichs zum thüringischen Ministerpräsidenten kam vergangene Woche die Wetterauer CDU in Bad Salzhausen zu ihrem Neujahrsempfang zusammen, den sie gemeinsam mit dem Niddaer Stadtverband feierte. Das Thema ging nicht ganz spurlos an der Kreisvorsitzenden Lucia Puttrich vorüber, dennoch: Mit dem Frankfurter Franziskanerbruder Paulus als Gastredner stand doch ein anderes Thema im Vordergrund – der Wert des Menschen.

Seriöse Antworten auf die Fragen unserer Zeit: Die Kreisvorsitzende der Wetterauer Union, Lucia Puttrich, blieb auch am Donnerstag vergangener Woche ihrer Analyse treu: Wir leben in einer Zeit, in der sich vieles verändert, in der die Gesellschaft vor riesigen Herausforderungen steht – in einer Welt, die sich immer schneller dreht. „Wenn ich etwas vermisse, dann ist das erstens, dass wir, glaube ich, mehr Haltung zeigen müssen und damit auch aushalten müssen, wenn jemand widerspricht“, sagte die Wetterauer CDU-Vorsitzende dem Publikum in Bad Salzhausen. Und damit kam Puttrich zu den Ereignissen in Thüringen, wo der FDP-Mann Thomas Kemmerich – inzwischen nur noch geschäftsführend im Amt – sich von AfD,

Fröhliche Konkurrenz leben

Der Franziskanerbruder Paulus Terwitte spricht beim Neujahrsempfang der Wetterauer Union in Bad Salzhausen



Der Franziskanerbruder Paulus Terwitte spricht beim Neujahrsempfang der CDU Wetterau. Foto: Kirschner

FDP und eben auch der CDU hat zum Ministerpräsidenten wählen lassen. „Welche Einstellung führt dazu, dass man mit Stimmen der AfD einen Ministerpräsidenten wählt?“, fragte Puttrich und ließ spätestens mit dem Hinweis, dass man den thüringischen AfD-Vorsitzenden Björn Höcke inzwischen als Faschisten bezeichnen darf, keinen Zweifel daran, dass ihre Parteikollegen in Thüringen hier eine Grenze überschritten hatten, die der CDU bislang heilig schien. Und mit den Arbeiten an einem neuen Grundsatzzprogramm befindet sich die CDU gerade in der Phase, in

der es darum geht, die Bedeutung des C in der Partei wieder eindeutiger zu definieren.

Zu diesem Projekt könnte auch der Vortrag des Gastredners, dem Franziskanerbruder Paulus, beigetragen haben. Der stellte in den Vordergrund, dass der Wert des Menschen im Prinzip unverhandelbar sei. „Das Christentum ist die Verheißung, dass du dich als Mensch nicht vollkommen machen musst, um groß, stark, wertvoll – irgendwas zu sein“, sagte Paulus. Dabei mahnte der Geistliche nicht nur, dass sich niemand sein Menschsein ver-

dienen müsse, sondern auch, mehr Toleranz zu üben, gerade im Blick auf den Eigenwert eines jeden Mensch. „Ich lebe in Frankfurt mit sieben Brüdern zusammen, mit denen würde ich nie freiwillig Urlaub machen“, beschrieb Paulus den Umstand, dass es darum gehe, den Wert anderer zu erkennen, auch wenn einem die Meinung derer 25-mal auf den Keks gehe. „Dann will ich erst mal den Wert erkennen, der in dir drin ist, und mich dann vor dir verneigen und mit dir diskutieren“, sagte der Franziskaner. Dabei forderte er vor allem die Rückkehr zu einer respektvollen Diskussionskultur: „Sie kommen alle als Krieger zusammen und nicht als Forscher. Wir brauchen viel mehr Forscher in diesem Land als Krieger“, skizzierte er, dass der Streit inzwischen zu einem Spiel ausgeartet sei, in dem es nur noch um Gewinnen oder Verlieren gehe, statt um den Erkenntnisgewinn. Paulus forderte die Zuhörer auf, eine „fröhliche Konkurrenz zu leben“ und ermunterte sie zusammenzulaufen, um miteinander das Gemeinsame zu finden. Ebenso warnte Bruder Paulus vor einem Gift, dass es Engagierten so schwer mache, mit Hingabe engagiert zu bleiben: vor dem Vorurteil, dass politisch Aktive ihren Antrieb nicht aus Liebe zu den Menschen nähmen, sondern nur eigennützige Motive vorherrschten, wenn sich jemand für die Politik entscheide.

Eine knallbunte Liturgie

Faschingsgottesdienst mit närrischer Pfäffin in Assenheim

Niddatal. Auch in diesem Jahr haben Assenheimer Bürger am ersten Februarsonntag im Abendlicht wieder merkwürdige Gestalten gesichtet. Die Narrenschar sowie eine Abordnung der Assenheimer Karnevalsgesellschaft „Humor“ versammelten sich mehr oder weniger kostümiert in der evangelischen Kirche zum Abschied von der „närrischen Pfäffin“ Rita Mick-Solle. Gleich am Eingang gab es Prosecco und Fruchtbowl. Die Idee der Freiwilligen Feuerwehr Assenheim für einen Prosecco-Ausschank hatte die kirchliche Possenreißerin gerne aufgenommen und dankte dem Team für seinen Einsatz.

„Lachen ist gesund“, stellte die launige Pfarrerin fest. Sie blickte zurück auf ihren ersten Faschingsgottesdienst mit einer gereimten Predigt im Jahr 2004. Heinz Kimmel, Ehrenvorsitzender der AKG Humor, dankte sie für die treue Assistenz. Ein besonderer Dank galt auch Irmtraud und Walter Meiß, die nach den Faschingsgottesdiensten in ihrer „Meißenklause“ immer für ein gemütliches Beisammensein gesorgt hatten. Eine knallbunte Liturgie hatte die klerikale Possenreißerin zusammengestellt mit den originellsten Witzen aus allen Faschingsgottesdiensten. Unterstützt wurde sie von Feuerwehrmann Sven Pohl, der das Eingangsgebet sprach und die Fürbitten zusammen mit Jörn Dutz, ebenfalls von der Feuerwehr. Das Narrenvolk sang zwischendurch fröhliche Lie-



Unterstützung erhielt Pfarrerin Rita Mick-Solle von der Assenheimer Karnevalsgesellschaft „Humor“.

der, begleitet von Martina Pungitore an der Orgel. Das mit Bewegung gesungene Lied „Hallelu“ sorgte zwischen- durch für heitere Geschlechterverwirrung. Die klerikale Ulknudel stieg mit der Schelmenmütze auf dem Kopf in die Bütt, beziehungsweise Kanzel, um dem Narrenvolk, der Politik und auch der Kirche wieder mal den Spiegel vorzuhalten. Diesmal gab es keine gereimte Predigt, sondern einen heiteren Wortwechsel mit Heinz Kimmel voll Witz und sprühendem Humor. „Dürfen wir in der Kirche und über sie Witze machen?“ fragte sie provokant und lieferte auch gleich ein überzeugtes „Ja!“ als Antwort. Lachen sei notwendig und zeige, dass wir die Kirche noch nicht aufgegeben hätten, sondern an Veränderungen glauben. Humor sei auch in

der Bibel zu finden, stellte die Schelmin fest und zitierte dazu passend verschiedene Stellen aus dem Evangelium. Besonders wichtig sei, dass man auch über sich selbst lachen könne. So erzählte das Traumpaar manchen Witz über Pfarrpersonen aller Konfessionen und auch eigene Versprecher während der Gottesdienste wurden nicht ausgelassen. Natürlich fehlte nicht die Geschichte vom Nikolaus, der während eines Weihnachtsmarktes in der Assenheimer Kirche eingeschlossen wurde und durch ein heftiges, halbstündiges Glockengeläut auf seine missliche Lage aufmerksam machte. Mit kräftigem Applaus und einem dreifach donnerndem „Assem Helau!“ verabschiedeten die anwesenden Jucken ihre närrische Pfäffin mit großem Bedauern im Herzen.

Exklusive Neue Zeitung + Mittelhessen-Bote Leserreise

Provence & Camargue

Avignon - Pont du Gard - Ardèche-Schlucht - Arles - Marseille -
Saintes-Maries-de-la-Mer - Roussillon - Mont Ventoux

Nur für Leser des Mittelhessen Bote & Gelnhäuser Neue Zeitung

Abo-Vorteil:
30,- € Bordbistro-Gutschein p.P.

Mi 17.06. - Di 23.06.2020
7 Tage
EZZ € 485,- **€ 1319,-** p.P.!



Avignon



Ardèche

LEISTUNGEN

- Reise im 5 Sterne^{sup} STEWA-Bistro-Bus de luxe inkl. Begrüßungsfrühstück PREMIUM
- 6x ÜN/Frühstücksbuffet im ****Avignon Grand Hotel
- 1x 3-Gang-Abendmenü im Hotel
- 1x 3-Gang-Abendmenü in gehobenen Restaurant
- sämtliche Rundfahrten mit qualifizierter Reiseleitung vom 2. bis 6. Tag
- romantische Lichter-Schiffahrt auf der Rhône inkl. Gourmet-Menü, Wein, Musik und Tanz
- Camargue-Mittagessen inkl. ¼ l Wein
- Fahrt mit dem PETIT TRAIN zur Notre-Dame de la Garde in Marseille
- Eintritt Pont du Gard

- Stadtrundgang Arles
- Aufenthalt in Saintes-Maries-de-la-Mer und Lavendelstadt Sault
- Spaziergang Ockerbrücke Roussillon
- Weinkellerbesichtigung mit Weinprobe in Gordes
- kurze Wanderung Mont Ventoux
- City Tax Avignon

Weitere Informationen unter www.stewa.de
Weitere Eintrittsgelder nicht im Preis enthalten. Gültiger Bundespersonalausweis erforderlich. Mindestteilnehmerzahl: 20 Personen, STEWA-Absagefrist: 20 Tage vor Abreise.

Aufpreis pro Person, bitte gleich mitbuchen:
DZ Superior-Zimmer zur Gartenseite € 70,-

Buchen Sie Ihren Traumurlaub unter Leser-Hotline 06027-40972-1
Veranstalter: STEWA Touristik GmbH, Lindigstraße 2, 63801 Kleinostheim

Tipps rund um die Grippewelle

Hygiene und Last-Minute-Impfung

Die Grippewelle hat begonnen – und wird noch einige Zeit anhalten. Wer sich den Influenza-Virus eingefangen hat, muss viel Geduld haben. Betroffene können die Beschwerden aber lindern. Und wer sich noch nicht angesteckt hat, kann sich schützen. Das erklärt das Institut für Qualität und Wirtschaftlichkeit im Gesundheitswesen (IQWiG) auf Gesundheitsinformation.de. Die wichtigsten Infos im Überblick:

Wie schütze ich mich vor Ansteckung?

Grippeviren verbreiten sich unter anderem über direkten Körperkontakt, beim Händeschütteln etwa, sowie über Dinge, die viele Menschen anfassen, den Haltegriff in der Bahn etwa. Wer sich schützen will, sollte auf beides möglichst verzichten, seine Hände vom Gesicht fernhalten – und sich dazu häufig und gründlich die Hände waschen. Das heißt: Mit Seife und mindestens 20 Sekunden lang.

Lohnt sich eine Impfung?

Ja – auch jetzt noch. Das gilt selbst für Schwangere und besonders für Ältere. Auch Kinder können ab einem Alter von sechs Monaten geimpft werden. Eile ist geboten: Bis der zusätzliche Schutz der Impfung wirkt, vergehen etwa zwei Wochen. Die Grippewelle wird aber voraussichtlich länger dauern. Hundertprozentigen Schutz bietet allerdings auch die Impfung nicht.

Woran erkenne ich, dass ich die Grippe habe?

Die Symptome der Grippe ähneln denen einer ganz normalen Erkältung, sind allerdings oft schwerer und langwieriger. Größtes Unterscheidungsmerkmal ist der Beginn der



Überfallartige Beschwerden: Im Gegensatz zur Erkältung bricht eine Grippe ganz plötzlich aus. Foto: Christin Klose/dpa-mag

Krankheit: Während sich die Erkältung meistens anschleicht, bricht die Grippe fast überfallartig aus.

Muss ich zum Arzt?

Ärztlicher Rat ist bei einer Grippe unbedingt sinnvoll, rät das IQWiG – auch wenn gegen die Krankheit oft kein echtes Kraut gewachsen ist. Berufstätige brauchen den Arzt für die Krankschreibung, denn nach ein oder zwei Tagen ist die Grippe nicht vorbei. Nach einer Woche lassen die Beschwerden in der Regel zwar deutlich nach, Erschöpfung und Husten können aber deutlich länger bleiben.

Wie gefährlich ist die Grippe?

Die Grippe ist eine potenziell schwere Erkrankung, mit häu-

figen Begleiterkrankungen wie einer Entzündung der Nasennebenhöhlen. Bei Säuglingen und Kleinkindern kommt oft eine Mittelohrentzündung hinzu. Aufpassen müssen Menschen mit einem schwächeren Immunsystem: Ältere zum Beispiel und Menschen mit Lungen- oder Immunerkrankungen. Hier ist das Risiko besonders hoch, dass die Grippe einen schweren oder sehr schweren Verlauf nimmt. Letzterer kann lebensgefährlich sein.

Welche Medikamente helfen?

Antibiotika helfen auf keinen Fall – beziehungsweise nur dann, wenn zu der viral verursachten Grippe noch ein bakterieller Infekt hinzukommt. Es gibt jedoch spezielle Grippeimpfungen, in Deutsch-

land vor allem den Wirkstoff Oseltamivir. Diese sind aber verschreibungspflichtig, helfen nur unter bestimmten Umständen und haben teils heftige Nebenwirkungen wie Übelkeit und Erbrechen.

Was kann ich sonst gegen Grippe tun?

Zu Hause bleiben, schonen, von anderen Menschen fernhalten und benutzte Taschentücher sofort entsorgen. Sonst geht erst einmal nicht viel. Hausmittel wie Kräutertee und Hühnersuppe sind eventuell gut fürs individuelle Wohlempfinden, ihre Wirkung ist aber nicht wissenschaftlich erwiesen. Rezeptfrei erhältliche Medikamente – wie Ibuprofen oder ASS (Acetylsalicylsäure) etwa – können helfen, die Beschwerden zu lindern und Fieber zu senken.

Training im Rhythmus

Tanzen hält auch das Hirn fit

Links, Tap, Wechselschritt: Sich Schrittfolgen beim Tanzen zu merken, ist oft gar nicht so leicht. Die Mühe lohnt sich aber, sagt Prof. Ingo Frobose, Leiter des Instituts für Bewegungstherapie an der Deutschen Sporthochschule Köln. Denn durch die mentale Herausforderung wird beim Tanzen nicht nur der Körper, sondern auch das Hirn trainiert. Studien zufolge könne schon ein halbjähriger Tanzkurs zum Beispiel helfen, Aufmerksamkeit und geistige Flexibilität zu verbessern. Die Gedächtnisleistung steigt, gleichzeitig sinkt durch regelmäßiges Tanzen das Demenz-Risiko.

Unter anderem dadurch sind Walzer, Salsa und Co. ein idealer Sport. Hinzu kommt, dass der Gleichgewichtssinn trainiert wird – perfekt, um gefährlichen Stürzen vorzubeugen. Außerdem macht Tanzen glücklich, erklärt der Experte. Erstens wegen der sozialen Aspekte: Tanzkurs-Teilnehmer kommen im wahrsten Sinne des Wortes schnell mit Gleichgesinnten in Kontakt und lernen so neue Menschen kennen. Zweitens schüttet der Körper dabei die sogenannten Glückshormone Dopamin und Endorphin aus. Voraussetzung ist natürlich, dass die Musik gefällt.

GESUNDHEITSECKE

Einladung zum Vortrag am
Montag, 17.02.2020,
um 18:00 Uhr

Wenn der Oberbauch zwick!
Reflux, Magen, Galle: Moderne Diagnostik und
Behandlungsmöglichkeiten



Referent:

Dipl. med. Jörg Bollmann (Leitender Oberarzt)
Abteilung Allgemein-, Viszeral- und Minimal-invasive
Chirurgie

Inhaltliche Schwerpunkte:

- Verschiedene Schmerzarten – ist Schmerz gleich Schmerz?
- Von den Beschwerden bis zur Diagnose
- Moderne diagnostische Verfahren
- Verschiedene Krankheitsbilder und deren Behandlung
- Immer gleich zum Arzt?

Veranstaltungsort:

„Sternbau“, Am Frankfurter Tor 19, 63450 Hanau
Eingang Sternstraße, 4. OG/Dachgeschoss,
Schwester Maria Theresia-Saal

- Teilnahme kostenfrei
- Barrierefreier Zugang
- Sitzplatzanzahl begrenzt
- Parken Parkhaus „Am Forum“



St. Vinzenz-Krankenhaus Hanau gGmbH

Am Frankfurter Tor 25 • 63450 Hanau
Telefon: 061 81/272-0 • Telefax: 061 81/272-626
info@vinzenz-hanau.de • www.vinzenz-hanau.de
www.facebook.com/st.vinzenz.hanau

St. Vinzenz-Krankenhaus Hanau

StellenMarkt

Stellengesuche

Ich suche ab sofort Putzjob für spät mittags im Raum Hasselroth, Freigericht, Langenselbold, Neuberg. ☎ 0175-1157428

Buchhalter sucht stundenweise Nebentätigkeit. Keine Versicherungen oder Ähnliches. ☎ 06048/1009

Stellenangebote

Randstad sucht Sie als Verpackungsmitarbeiter von Kleinteilen (m/w/d) für unseren Kunden in Florstadt. Es erwarten Sie hohe Übernahme-Chancen in den ersten 6 Monaten, tolle Arbeitsbedingungen und € 12,50/Std. (brutto). 2 Schicht-Betrieb von 06:00 Uhr - 14:00 Uhr und 16:30 Uhr - 24:00 Uhr. Sie haben gute Deutschkenntnisse, legen Wert auf Genauigkeit und arbeiten gerne mit Kleinteilen, dann bewerben Sie sich am besten per Mail an ris-dhl.florstadt@randstad.de oder telefonisch unter ☎ 01525-4507256. Randstad Inhouse Services, In der Au 9, 61197 Florstadt

Für unsere Fulfillment-Abteilung suche wir Mitarbeiter/innen (m/w/d) mit kaufmännischer Ausbildung oder Fachkraft für Lagerlogistik, beide mit Exporterfahrungen und guten Deutsch-/PC-Kenntnissen, für unsere Standorte Gelnhausen-Hailer und Erlensee, in 3 Schicht-Betrieb (Früh/Tag/Spät). Bergler Industrieservices GmbH, Im Steinigen Graben 7, 63571 Gelnhausen ☎ 06051/912822 oder alfred.jordan@bergler-industrieservices.de

Runter vom Sofa - rein ins Team. Wir haben Arbeitsstellen in Voll- und Teilzeit sowie auf 450 €-Basis (z.B. für Schüler, Stud., Rentner oder Hausfr.). Bewerben Sie sich jetzt bei McDonald's in Slü, W'bach, Gründau, Erlensee, Florstadt und Butzbach. Wir haben etwas für Sie. Wetten, dass? Schriftl. Bewerbung ins Restaurant oder unter verwaltung@mcdgluth.de

Stellenangebote

Wir suchen ab sofort zuverlässige Reinigungskräfte (m/w) auf 450 €-Basis für unser Fitnessstudio ixmal-mehr Fitness in Gelnhausen. Verfügbarkeit: Mo.-So.: von 3.30-7.30 Uhr (Arbeitstage frei wählbar, mind. 8 bis max. 12 Tage/Monat). Bezahlung: 9,30 €/Std. + Urlaubsabgeltung. Bewerbung unter ☎ 06051-9164636 o. per Mail an: nico.weigand@ixmal.de

Suche ab sofort Schreiner/Fenstermonteur zur Festeinstellung für die Montage von Fenstern, Rollläden und Bauelementen. Monatliches Festgehalt. FS Kl. B erforderlich. Montage und Dienstleistungen Gerd Harnischfeger. ☎ 0171/5436343 gerd.harnischfeger@gmx.de

Wir suchen auf Mini-Job-Basis für unseren Standort in D-63607 Wächtersbach LKW-Fahrer zur Aushilfe. Führerscheinklasse C + CE erforderlich. Gerne auch Rentner. Arbeitszeit nach Absprache. RAN GmbH ☎ 0175/4106884

Zuverlässige Servicekraft für unsere Filialen im Raum Gelnhausen gesucht. Arbeitszeit 9,5 Std. pro Schicht, 2-Schicht-Betrieb. Vollzeit / Teilzeit u. Aushilfe möglich. Bewerbungen bitte telefonisch bei Spielpyramiden GmbH, ☎ 06052/60287-0.

Auch für Rentner geeignet! Sie möchten sich etwas dazu verdienen? Wir suchen Terminierer/in für unseren Außendienst. Bei Interesse u. Fragen melden Sie sich bitte unter ☎ 06667/918935 od. 0175/6214412

Reinigungskräfte m/w/d für Wölfersheim gesucht. Mo.-Fr. von 6:00 Uhr bis 12:00 Uhr in Teilzeit. stewe Dienstleistungen GmbH ☎ 02261/9471-0, info@stewe.de

Familiär geführtes Hotel sucht flexible Reinigungskraft für Zimmer und Küche. Lohn und Arbeitszeit nach Vereinbarung. Hotel Weidenau OHG ☎ 06052/80000

Suche Reinigungskraft für ca. 2 Std. wöchentlich zur Reinigung in EFH in Hain-Gründau, egal welcher Wochentag, 12,50 € Std. ☎ 06058/8787

Suche Putz- und Bügelfee für 2 Personenhaushalt in Linsengericht-Eidengesäß ☎ 06051/72572 ab 17.00 Uhr

Haushaltshilfe für älteres Ehepaar in Mittelgründau gesucht, 2 mal die Woche für jeweils etwa 3 Stunden. ☎ 0171/2189112

Zuverlässige Haushaltshilfe, für Privathaushalt in Mittelgründau für 4 Stunden pro Woche gesucht. ☎ 0151/46244433

Köchin gesucht für 3 Pers.Haushalt in Bad Soden-Salmünster für 2 - 3 mal pro Woche, mittags. ☎ 06056/1481

Suchen Reinigungskraft für EFH in Hain Gründau, 138 m², Zeiteinteilung frei. ☎ 06058-916698

Mittelhessen-Bote

Heute gesucht – morgen gefunden

Telefon 06051 833-241



TANZ' VOR FREUDE!

Werde **Zusteller (m/w/d)** in:

- Bad Nauheim Stadt
- Bad Vilbel Stadt
- Friedberg mit allen Stadtteilen
- Wöllstadt
- Karben-Petterweil
- Niddatal Bönstadt und Ilbenstadt

Wir suchen bei guter Bezahlung **Zusteller (m/w/d)** zur Verteilung unserer Verlagsprodukte auf Minijob-Basis für die media line Werbeagentur GmbH (ab 13 Jahren).

DRUCK- UND PRESSEHAUS NAUMANN GmbH & Co. KG
Gutenbergstraße 1 - 63571 Gelnhausen
Telefon: (06051) 833 292 oder 293 - Telefax: (06051) 833 288
E-Mail: Vertrieb@gnz.de - Internet: www.dpn-media.de

Mittelhessen-Bote
frisch & informativ

Mittelhessen-Bote
Heute gesucht – morgen gefunden
Telefon 06051 833-241

Bekanntschaften

Carolyn, 27 J. / herzenswünsche
 165 cm hat lange Haare, eine schlanke sexy Figur, sinnliche Lippen und süße braune Kulleraugen. Leider bin ich sehr schüchtern, deshalb ist es für mich auch schwer einen Partner kennenzulernen. Bitte melde Dich üB Tel. **0152-21556592** GB-W2-1005-07

Claudia, 37 J. / 162 cm bildhübsch mit toller, weiblicher Figur u. langen Haaren. Ich bin romantisch, liebevoll u. würde Dich gerne mit gutem Essen u. romantischer Musik verwöhnen, mit Dir kuscheln u. träumen. üB, Tel. **0152-21556592** GB-W3-1046-07

Sonja, 53 J. verw. Ich bin dickblond, mit guter Figur u. hübschem Gesicht. Ehrlichkeit, Treue u. zärtlich miteinander umgehen bedeutet mir viel. Ich suche einen Mann, der den Mut hat noch ein-

mal neu anzufangen. Ich warte so sehr bitte rufe an üB. Tel. **0152-21556592** GB-W5-1033-07

Silvia, 63 J. verw., natürlich und bescheiden, eine lebenswerte Frau mit einer tollen Figur und einem sehr hübschen Gesicht, sieht viel jünger aus. üB. Tel. **0152-21556592** GB-W5-1014-07

Elke 71J. verw., gute weibliche Figur, mit einer sehr liebevollen-herzlichen Ausstrahlung, natürlich, bescheiden, warmherzig und fleißig, üB. Tel. **0152-21556592** GB-W5-1123-07

Simon, 27 J./ 180 cm Polizist sportlich, zuverlässig, gut aussehend, treu und zuverlässig, üB. Tel. **0152-21556592** GB-M2-2069-07

Jörg, 45 J./180 cm Bankfkm. verw. ein einfühlsamer Mann, mit ausgeglichenerm Wesen, groß und gutaussehend, kinderlieb sportlich und vielseitig interessiert,

Andre, 57 J. / 188 cm verw. ein gutaussehender Mann, selbstständig mit großem Unternehmen, üB. Tel. **0152-21556592** GB-M5-1033-07

Ulf, 69 J / 175 cm Pensionär- Betriebsleiter ein einfühlsamer Mann mit ausgeglichenerm Wesen, üB. Tel. **0152-21556592** GB-M6-1011-07

Alle vollständigen Texte www.mpt-ab.de

Seit 1997 - mit Kompetenz an ihrer Seite 63768 Hösbach - Siemensstr. 6 tägl von 10 bis 20 Uhr erreichbar mein partner treff GmbH



Susanne Krämer

Im letzten Drittel Hand in Hand mit Dir am Strand entlang!
ÄRZTIN HELENE, meine 70 Jahre sieht man mir nicht an, bin verwitwet und ortsunabhängig. Ich bin ein sehr jugendlicher Wirbelwind mit traumhaft schöner Jungmädchen-Figur und tollem Dekolleté, zart gepflegter Haut und tollen Beinen, welche ich durch Gymnastik in Form halte. Ich bin für Dich da, denn wo mein Herz ist, bin ich zu Hause. Wie wäre es mit einem Spaziergang am Wochenende oder wir sitzen gemütlich vor dem Fernseher bei einem Glas Wein, Händchen haltend und lachen viel. Ich habe Freude, für Dich zu kochen, wir werden glücklich und kleine Wehwehchen sind vergessen. Wir sind noch so jung, deswegen mehr genießen, mehr leben, mehr lieben + mehr, mehr davon ... Ich möchte einem ehrlichen Herrn gerne ALLES sein, deshalb - VERLIER KEINE ZEIT und habe Mut zur späten tiefen Liebe, rufe bitte gleich an: pv handy 0172 - 3707138, auch Sa/So.

Ich (weibl., 72 J., 1,75 groß) suche einen Partner, der mit mir zusammenleben möchte in Harmonie und gegenseitiger Unterstützung. Chiffre 99031

Badsanierung

Wir ren./erneuern Ihr Bad, auch mit Badew./Dusche, WC, Waschb., Fliesen, Hgz., Elektr. + sämtliche Nebenarbeiten, auch behindertengerecht, 47 Jahre Ralf Hüber Meisterbetrieb, Schäfergasse 12, 61138 Niederdorfelden ☎ 06101-3131 www.hueber-innenausbau.de

Dienstleistungen

Rimac Bau GmbH führt schon in der dritten Maurermeistergeneration Maurerarbeiten aller Art (Keller-trockenlegung, Bruchsteinmauerwerk, Sichtmauerwerk etc.) sehr preiswert und termingerecht aus. Länderweg 6, 63589 Linsengericht ☎ 06051/72944, Fax: ☎ 75494, Mobil: ☎ 0171/5834175 E-Mail: m.rimac@t-online.de

Raumausstatter: Innen Anstrich + Putz, Tapezierarbeiten, Kellerisolierung (trocken legen), Trockenbau und Entrümpelung, sowie Gartengestaltung, Pflasterarbeiten, Terrassen etc. Hoti Hausservice ☎ 06051/9777810 u. 0160/96687594

Service rund um Haus und Garten: Hausmeisterservice, Gartenpflege u. Umgestaltung, Baumfällung, Obstbaum- u. Gehölzschnitt, Mäharbeiten, Brennholzaufarbeitung, Kleinreparaturen etc., seit über 20 Jahren Problemlös. aller Art ☎ 06058/6216

Unser Team übernimmt Ihre Renovierungs- u. Sanierungsarbeiten: u.a. Elektro-, Fliesen-, Sanitär-, Trockenbau- u. Bodenbelagsarbeiten. Kostenloses Angebot. Alles aus einer Hand seit 2003! Yakup's Trockenbau ☎ 06181/3645280

Sie wollen renovieren? Maler- u. Tapezierarbeiten, Fußbodenverlegung. Alles aus einer Hand. Schnell, sauber u. preiswert. Persönliche Beratung vor Ort ist selbstverständlich. ☎ 06183/928475 o. 0179/2108959

Markisen immer günstiger!
www.der-schattenmann.de
 Tel.: 06051 - 472150

B.K. Garten- und Landschaftsbau, die Profis für Gestaltung, Pflaster-, Mauer-, Baggararbeiten. www.b-k-garten-landschaft.de ☎ 06183/9210543 o. 0176/27616727

Wir führen aus Pflaster- u. Baggararbeiten aller Art. Langjährige Erfahrung! Gratis vor Ort-Angebot! Seriöse und saubere Arbeit! Lassen Sie sich überzeugen. ☎ 0151/19504396

Die Renovierungsprofis: Fliesenverlegung, Baderneuerung, Trockenbau-, Tapezier-, Maler- und Schreinerarbeiten. Wir helfen! ☎ 06185/898188 o. 0163/6908337

R. Hoti Garten- u. Landschaftsbau Pflasterarbeiten aller Art, Holzbau, Garten u. Gestaltung. ☎ 0160/99189945, 63584 Gründau, Wiesenstr. 20d.

Kreativer Innenausbau v. Decke bis z. Boden, Laminat, Parkett, Fliesenverlegen, Trockenbau im Alt- u. Neubau, fachgerecht zu fairen Preisen. ☎ 0179/1026038, 0173/6641987

Dienstleistungen

Alles aus einer Hand: Maler/Tapeten, Vinyl, Parkett, Fliesen, Badsanierung. ☎ 06181-4358764 oder 0177-3142944

Baumfällung
 ☎ (061 84) 554 83 gewerblich

Haushaltsauflösungen

Haushaltsauflösung o. Entrümpelung: Gewerbe, Whg., Haus. Umzugshilfe, Renovierungsarbeiten, Seniorenumzüge, Messi- u. Problemwhgen., Komplettpaket v. Keller bis zum Speicher sowie Ankauf u. Beratung gehören dazu. Fa. Die Ameisen ☎ 06053/7775, 06184/905729, 01522/2038811 www.ameisen-heimerl.de

Die Fa. Klemens aus Wächtersbach bietet Ihnen zum Sparpreis Umzüge, Haushaltsauflösungen, Entsorgungen, Entrümpelungen an. Wir erstellen Ihnen ein kostenloses Angebot. ☎ 0157/88711778 + 06053/7069134

Kaufgesuche

Suche und kaufe Pelze, Alt- u. Bruchgold, Zahngold, Perücken, Ferngläser, Bleikristall, Bilder, Modeschmuck, Silberbesteck, Bernstein, Goldschmuck, Münzen, Teppiche, Porzellan, Silber, Nähmaschinen, Korallen, Krüge, alte Musikinstrumente, Armband-Uhren, Taschenuhren, Militärsachen, Gobelins, Möbel, Gardinen usw. sowie Haushaltsauflösungen. Kostenlose Beratung u. Anfahrts sowie Werteschätzung. Zahle Höchstpreis! 100 % seriös u. diskret. Barabwicklung vor Ort. Mo. - So. 8 - 20.30 Uhr, ☎ 069-20835105

Ankauf von Pelzen und Nerzen aller Art, Gardinen, Möbel, Bleikristall, Gobelins, Nähmaschinen, Figuren, Puppen, Perücken, Zinn, Bernstein, Goldschmuck, Zahngold, Silber, Modeschmuck, Silberbesteck, Arm-banduhren, Taschenuhren, Silber-goldmünzen, Orientteppiche, Porzellan-, Schallplatten, Ferngläser, Schreibmaschinen, Krüge uvm. Absolute Höchstpreise. 100% Zufriedenheitsgarantie, kostenlose Beratung und Begutachtung sowie An-fahrt. Von Mo. - So. von 7.30 - 21 Uhr. ☎ 069/67837057

Wir kaufen ständig Euro-Paletten
 CP-, Einweg-Paletten, 800x1200/1000x1200 und Gitterboxen, evtl. auch Abholung. HTR Paletten-Service GmbH 63505 Langensfeld, Tel. (061 84) 921050

... auch als kostenloses epaper

www.bote.de

IMPRESSUM

Mittelhessen-Bote
 mit Kreisausgaben Main-Kinzig-Bote (für den gesamten Main-Kinzig-Kreis) Wetterauer Wochen-Bote (für den gesamten Wetterau-Kreis)

Verleger: Oliver Naumann, Erhard Naumann
 Geschäftsführer: Oliver Naumann, Jochen Grossmann
 Chefredakteur: Thomas Welz
 Anzeigen/Key-Account: Johanna Röder
 Vertriebsleiter: Ronald Schmidt

Anzeigenannahme: Montag bis Freitag von 8.00-18.00 Uhr,
 Für Druckfehler übernehmen wir keine Haftung. Bei telefonisch aufgegebenen Anzeigen keine Gewähr. Zur Zeit gilt die Anzeigenpreisliste Nr. 32/45.
 Der Mittelhessen-Bote erscheint mit den Regionalausgaben Gelnhäuser Bote, Hanauer Bote, Maintaler Bote, Langensfeldbolder Bote, Schlüchtern Bote, Fuldaer Land-Bote, Wetterauer Wochen-Bote, Büdinger Bote, Oberhessener Bote, Kahlgrund-Bote. In der Ausgabe Main-Kinzig-Bote werden die amtlichen Bekanntmachungen des Main-Kinzig-Kreises und folgender Städte und Gemeinden veröffentlicht: Gelnhausen - Mitteilungsblatt; Langensfeldbold - Langensfeldbolder Bote; Wächtersbach - Wächtersbacher Stadtanzeiger; Gründau - Gründauer Anzeiger; Freigericht - Freigerichter Bote; Hasselroth - Hasselrother Anzeiger; Linsengericht - Linsengerichter Anzeiger; Biebergöndel - Wochenblatt Biebergöndel; Auflage: 325.225, Kombination mit Gießener Zeitung, Auflage: 128.875, Gesamtauflage: 454.100
 Für unverlangt eingesandte Manuskripte und Bilder werden weder Gewähr übernommen noch eventuelle Kosten erstattet. Für den Inhalt der Anzeigen übernehmen wir ebenfalls keine Haftung. Der Mittelhessen-Bote erscheint mittwochs. (Änderung der Erscheinungstermine vorbehalten). Bei Nichterscheinen infolge höherer Gewalt, bei Streik, Aussperrung u.ä. Gründen, besteht kein Anspruch auf Entschädigung. Verteilung: kostenlos an die Haushalte Bezugspreis bei Postzustellung: 2,00 € zzgl. MwSt.

Verlag und Herstellung: Druck- und Presshaus Naumann GmbH & Co. KG Gutenbergstraße 1 · 63571 Gelnhausen
 Zugleich auch ladungsfähige Anschrift für alle im Impressum genannten Verantwortlichen.

Anzeigen (06051) 833-244
 Redaktion (06051) 833-202
 Vertrieb (06051) 833-299
 Telefax (06051) 833-230

KOMM MIT, AM HEILIGEN BERG AYERS ROCK IN AUSTRALIEN UNS UNSERE LIEBE SCHWÖREN

Männlich, 78 Jahre, ARCHITEKT, PETER - ALEXANDER. Ich bin ein gesunder, topfitter Endsiebzigiger. War viel auf Reisen und kenne die ganze Welt und die schönsten Plätze für uns. Ich bin spontan, fröhlich, vertrauenswürdig, lebe in bescheiden finanziellen Verhältnissen, schönes Haus, was ich sehr liebe und wo ich immer etwas Neues pflanze oder baue, ebenso bin ich ein guter Autofahrer. Dein biologisches Alter ist mir egal, Hauptsache, wir verstehen uns und haben die gleichen Interessen. Ich liebe Reisen, mit dir zusammen nach Mallorca zur Mandelblüte reisen, dort die Sonne genießen - natürlich in Ehren -, oder ab nach Australien zum Ayers Rock, das war's doch! Können aber auch erstmal ein paar Tage zum Spazieren nach Syllt fahren. Ich habe viel Humor, viel Gefühl u. Zärtlichkeit, das Alleinsein fällt mir schwer. Ich wünsche mir über pv eine fröhliche Frau, die wie ich tief empfindend, zärtlich u. treu ist, die ihr Leben mit mir teilen möchte, gepflegt aussehen, ebenso wie träumen + frieren auf meiner Terrasse, den Regentropfen zusehen, dann vor dem Kamin kuscheln u. WIR ZWEI entdecken unsere Liebe. Bitte rufe an: Tel. 0175 - 707 88 22

WENN NICHT JETZT, WANN DANN? - WAHRE LIEBE KENNT KEIN ALTER!

DOKTOR DIETRICH, fitter, fröhlicher 70-Jähriger / 1,81 großer, immer noch ein wenig berufstätiger Pädagoge. Bin sehr jugendlich, vital, dynamisch, mit dunklem Haar. Ich bin stark u. gesund, früher habe ich in einer Allee Bäume gepflückt, heute pflücke ich noch Blumen für Sie. Habe Auto u. schönes Zuhause hier in der Umgebung, mag leere, weiße Strände u. das blaue Meer. Zu zweit haben wir mehr Freude am Leben, lachen u. lassen es uns gut gehen, es wird wunderschön. Ich bin rücksichtsvoll, ein zärtlicher, zuverlässiger Mann, ein Mann, mit dem es sich lachen u. romantisch sein lässt; ich suche „SIE“, meine zweite Hälfte. Biete Ihnen Freiraum für eig. Interessen, Liebe u. Geborgenheit in einem glücklichen Miteinander, ohne einander einzuengen. Darf ich Sie in Ehren einladen zu einem romantischen Essen? - Da bin ich ganz Gentleman im blauen Anzug und wir lernen uns beim Kerzenschein kennen + werden glücklich. Haben Sie bitte auch Mut und schr. Sie mir an pv eine Mail unter: Dietrich@inserat-wz.de oder Tel.: 01520 - 93 95 444, auch am Wochenende meist erreichbar.

Er suchte sie zw. 40 bis 50 J.. Suche liebevolle, zärtl. u. treue Frau mit Herz und Verstand für einen Neuanfang. Kein Interesse an Dating-Portal und keine PV, deshalb gehe ich diesen Weg. Bitte melde dich, ich warte auf deinen Anruf. ☎ 0175/5625255

MITTEN IM TULPENFELD KÜSSEN ODER KURZURLAUB IN DIE SONNE!

D I A N A, bin 61 J. und fast 170 cm groß. Diese kleine Anzeige ist der Weg zu unserem Glück und zu unserem ersten romantischen Rendezvous, ein lustiger Kennenlern-Abend, oder wir machen ein Picknick auf meiner Terrasse - Du entscheidest. Bin eine wunderschöne, reizvolle Frau, lange Beine, schlanke Top-Figur und mit schönem Zuhause. Mag Radfahren, Fitness-Sport, Yoga und Lesen. Bin zärtlich, ehrlich, treu und zu allen gemeinsamen Unternehmungen bereit. Dein Anruf ist unsere Chance, habe auch Mut, denn ich brauchte ihn auch, um hier über pv zu inserieren. Ich bin nicht abgehoben oder zickig, eher etwas schüchtern und sehr, sehr lieb, was oft ausgenutzt worden ist. Meine Arbeit als Regierangsangestellte macht mir Spaß und somit komme ich immer glücklich nach Hause. Jetzt suche ich den treuen, lieben Mann an meiner Seite, welchem ich in die Augen schauen darf und der mir immer die Wahrheit sagt. Ruf bitte an, Tel.: 01520 - 939 5 444. Für mich zählen die inneren Werte und nicht nur das Aussehen.

ICH TRÄUME ... ICH TRÄUME EINEN TRAUM.

Ich, M A R I E, 80 Jahre, hier aus der Region, TRÄUME von liebevollen Worten, die nicht nur meine Ohren, sondern auch mein Herz erreichen. Ich TRÄUME von Worten, die ehrlich sind und Vertrauen schaffen. Ich TRÄUME von sanften Händen, die zärtlich mein Gesicht berühren und die Einsamkeit fortstreichen. Ich TRÄUME von Augen, so tief und voller Liebe, dass ich in ihnen versinken möchte. Ich TRÄUME von der Wärme der Arme, die mich umarmen und halten und mir Geborgenheit geben. Ich TRÄUME von einer Schulter, an die ich mich lehnen kann, um neue Kraft zu sammeln, wenn mich der Tag ermüdet. Ich TRÄUME von zwei Herzen, durch das Band der Liebe fest verbunden. Ich TRÄUME von Hoffnung, die nicht genommen wird, von Sehnsucht, die erfüllt wird. Und ich träume und träume und träume. Bitte lasse meinen Traum real werden und rufen Sie mich bitte unter Handy-pv 0172 - 3712035 auch am Wochenende an! Damit unser Traum Wirklichkeit werden kann.

Ich, Regina, 75 J., seit üB. einem Jahr verwitwet, suche üB. pv einen lieben, guten Witwer (Alter egal) hier aus der Region. Ich bin gepflegt, habe eine sehr schöne schlanke, frauliche Figur, mag die gemütliche Häuslichkeit, die Natur, bin lebensfroh, fleißig u. zärtlich und eine gute, sichere Autofahrerin. Wir könnten getrennt oder auch gern zusammen wohnen. ☎ 0151-62913874

Witwe, 1,68 gr., schlank, sportlich, attraktiv, sucht sympathischen, niveauevollen IHN im Raum FD, SLÜ. o. HU, Ende 70, 1,80 gr., für gemeinsamen Lebensweg. Chiffre 96639

APOTHEKER PHILIPP, 61 J., ganz allein. Pharmazeut, arbeite viel, deshalb gib „DU“ uns die Chance des Kennenlernens. Ich bin kein Angeber, sondern ein Mann, der Verantwortung trägt, auf den Verlass ist, und doch ein richtig liebevoller „Sonnyboy“ mit fröhlichem Lachen, Übermut, Fairness, Zärtlichkeit, Charme und ich bin immer treu. Ich tanze zärtlich mit Dir, mag Dein Lachen u. bin auch zu allen spontanen, romantischen Dingen bereit, event. Shopping in New York, Spaghetti essen in Venedig, zusammen Champagnerfrühstück und sich auf das Wochenende freuen, wieder Liebe u. Wärme in meinem schönen Haus spüren, Du darfst es gerne nach Deinem Geschmack einrichten, ja sogar mein Auto würde ich mit Dir teilen - „lass uns einfach zusammen ins Glück springen“ ... lass uns KENNENLERNEN, DANN OSTERURLAUB BUCHEN - WOLKENFREI IM SONNENSCHNEIN LIEBEN + KÜSSEN! Bitte glaube an das Glück und rufe gleich an: handy 0172 - 3707138 auch Sa/So oder E-Mail an PhilPhil@zeitung-wz.de.

EINLADUNG ZUM FRÜHSTÜCK IN MEINEM WEINBERG + ICH SCHENKE DIR 100 ROTE TULPEN!

WINZER MICHAEL, 49 J. / 1,83, ganz allein., keine Kinder, Weinbautechniker mit gr. Anwesen. Ich bin ein sehr natürlicher, dynamischer, hilfsbereiter, aufrichtiger, sportlicher Mann, glaube, ganz gut aussehend. Ich liebe Wochenendausflüge zu den Tulpenfeldern nach Amsterdam, Sonnenuntergänge am Meer. Ich suche über pv Anzeige SIE, eine fröh. u. natürl. Frau, die wie ich Humor hat u. auch ein bisschen Abenteuergeist, zusammen eine Bergtour, Raddour oder am azurblauen Meeresstrand Ostereier suchen und sich küssen. Ich suche kein Topmodell, sondern eine ganze normale Frau mit Schwächen + Stärken. Ich bin ein zärtlicher Mann, der treu ist! Bitte haben auch Sie Mut und rufen Sie gleich an, Handy 0172 - 3712035 od. Mail an: Michael0407@wz-mail.de

ALLE 11 MINUTEN ?? WILL ICH MICH NICHT VERLIEBEN!

J E S S I C A, 56 J. / 1,62, ganz allein. und arbeite als Augenoptikerin. Ich bin eine natürliche Frau mit Facetten und wünsche mir über pv einen humorvollen Mann mit Ecken. Durch meinen Beruf bin ich sehr eingespant und habe Sie noch nicht getroffen, doch ich möchte für Sie - „für uns“ - da sein. Bin dynamisch und mag auch gerne gemütlich zu Hause kuscheln. Habe schlanke, zierliche Traumfigur u. lange Beine, bin sexy, gut aussehend - ohne eingeebnet zu sein. Ich bin lieb, fröhlich, natürlich, musikalisch, mit charmantem Wesen. Wollen wir Urlaub planen, traumhaftes Bergpanorama genießen oder in die Sonne fliegen? - Der perfekte Rahmen für unser Glück, halt mich fest! Ich bin die Frau, die zu dir steht, mit dir viel lachen möchte, damit wir ein schönes Leben und eine erfüllte Liebe haben. Bitte rufe an, Handy 01523 - 8834050 od. E-Mail an: Jessica2211@inserat-wz.de.

Jung gebt. aparte schöne Witwe m. Niveau. 59/165, schl., NR, sehr gepflegt, charm., warmherzig, sportlich-eleg. Erscheinung. Welcher symp.-Gentleman, NR, schl., gr., m. Herz, Stil u. Charisma möchte mich einladen in seine Privat-Sauna, der Harmonie und ein schönes Zuhause schätzt. Dann freue ich mich auf Ihren seriösen Brief an Chiffre 99168

Junge, schlanke Frau mit Ausstrahlung, Ende 30, 1,67 m, sucht das passende Puzzleleil. Verfügst du über Herzenswärme, Humor, Bildung und Stil, so freue ich mich über deine ernstgemeinte Antwort: natali.mu@yahoo.com

KUSCHELIGER HÜTTEN-ZAUBER ZU HAUSE ODER EIN ROMANTISCHER KURZURLAUB MIT „DIR“ ALLEIN!
L A R I S S A, 65 J. / 1,64, verwitwet, Krankenschwester, jetzt Rentnerin. Ich bin eine sehr natürliche, ehrliche, schlanke bis mittelschlanke, bildschöne, lebenswerte Frau mit Charisma, bin hilfsbereit u. lache gerne. Ich bin spontan, unkompliziert und zwischenmenschlich sehr kompatibel. Meine Hobbys sind Kochen, Backen und Lesen. Wenn du es ehrlich meinst, sprich mich an ... liebe mich - gib mir Liebe und das Herz entscheidet. Wenn wir uns treffen, schauen wir uns zärtlich in die Augen und es passiert Liebe, Liebe und ... Ich werde mein schönstes Kleid anziehen und für dich ganz Frau sein und immer mit ehrlich-treuem Herzen. Gib uns die Chance zur Liebe, unser Glück liegt bei Ihnen und Ihrem Anruf unter pv handy 0175 - 7078822.

Einladung zum Frühstück in meinem Weinberg + Ich schenke dir 100 rote Tulpen!

WINZER MICHAEL, 49 J. / 1,83, ganz allein., keine Kinder, Weinbautechniker mit gr. Anwesen. Ich bin ein sehr natürlicher, dynamischer, hilfsbereiter, aufrichtiger, sportlicher Mann, glaube, ganz gut aussehend. Ich liebe Wochenendausflüge zu den Tulpenfeldern nach Amsterdam, Sonnenuntergänge am Meer. Ich suche über pv Anzeige SIE, eine fröh. u. natürl. Frau, die wie ich Humor hat u. auch ein bisschen Abenteuergeist, zusammen eine Bergtour, Raddour oder am azurblauen Meeresstrand Ostereier suchen und sich küssen. Ich suche kein Topmodell, sondern eine ganze normale Frau mit Schwächen + Stärken. Ich bin ein zärtlicher Mann, der treu ist! Bitte haben auch Sie Mut und rufen Sie gleich an, Handy 0172 - 3712035 od. Mail an: Michael0407@wz-mail.de

Kuscheliger Hütten-Zauber zu Hause oder ein romantischer Kurzurlaub mit „dir“ allein!

L A R I S S A, 65 J. / 1,64, verwitwet, Krankenschwester, jetzt Rentnerin. Ich bin eine sehr natürliche, ehrliche, schlanke bis mittelschlanke, bildschöne, lebenswerte Frau mit Charisma, bin hilfsbereit u. lache gerne. Ich bin spontan, unkompliziert und zwischenmenschlich sehr kompatibel. Meine Hobbys sind Kochen, Backen und Lesen. Wenn du es ehrlich meinst, sprich mich an ... liebe mich - gib mir Liebe und das Herz entscheidet. Wenn wir uns treffen, schauen wir uns zärtlich in die Augen und es passiert Liebe, Liebe und ... Ich werde mein schönstes Kleid anziehen und für dich ganz Frau sein und immer mit ehrlich-treuem Herzen. Gib uns die Chance zur Liebe, unser Glück liegt bei Ihnen und Ihrem Anruf unter pv handy 0175 - 7078822.

Witwer, 70 J., 1,80 gr., sucht auf diesem Wege eine nette u. liebe Partnerin. Ich bin tierlieb u. ein Familienmensch u. möchte nicht mehr länger alleine sein. Wenn Sie sich angesprochen fühlen, dann schreiben Sie mir bitte mit Bild an Chiffre 99397

Sie, jung geblieben, 61 Jahre alt, sucht Urlaubsbegleiter. Er sollte gepflegt, kultiviert u. passenden Alters sein. Zuschrift b. m. Bild! Chiffre 99297

Er, 65, sucht eine nette, fröhliche Sie für das Leben zu Zweit, bin mobil, habe große Wohnung, aber etwas körperbeh. ☎ 0160/91991671

BESTELLSCHEIN FÜR EINE PRIVATE KLEINANZEIGE

<input type="checkbox"/> Mittelhessen-Bote am Mittwoch	Preis pro Erscheinung	bis zu 5 Zeilen	jede weitere Zeile
<input type="checkbox"/> DER NEUE MARKT am Wochenende	Gesamtausgabe	22,00 €	3,50 €
	inklusive	<input type="checkbox"/> Dienstag	oder <input type="checkbox"/> Samstag
	DER NEUE MARKT Neue Zeitung		

Anzeigentext Rubrik ▶

1

2

3

4

5

Ab hier wird jede weitere Zeile gem. obenstehender Preise berechnet. (Leerzeichen beachten)

Name, Vorname

Straße, Hausnummer

PLZ/Wohnort

Telefon (für evtl. Rückfragen)

DE IBAN

BIC

Bank

Datum, Unterschrift

Wenn eine Bankverbindung eingetragen ist, ermächtigt ich den Verlag mit meiner Unterschrift zum Bankeinzug mittels Sepa-Basislastschrift (Gläubiger-Identifikationsnummer: DE 53 ZZZ 00000 415339). Die Mandatsreferenz wird separat mitgeteilt.

Chiffre-Anzeigen ZUSÄTZLICH Chiffre-Gebühr von 5,- € (eingehende Zuschriften werden Ihnen zugestellt)

Rechnung Bei Rechnungsstellung werden 7,50 € Bearbeitungsgebühr zzgl. MwSt. berechnet

sollen abgebucht werden (bitte Bankverbindung eintragen)

Gutenbergstraße 1 · 63571 Gelnhausen · Tel. (060 51) 833 244 · Fax (060 51) 833 255 · E-Mail: anzeigenabteilung@gnz.de



Neue Zeitung
 Einzelbelegung
 Dienstag Samstag
 bis zu 5 Zeilen 14,50 €
 jede weitere Zeile 2,00 €

Kaufgesuche

Daniel kauft Pelze u. Nerze aller Art, Gardinen, Möbel, Bleikristall, Gobeline, Nähmaschinen, Figuren, Puppen, Perücken, Zinn, Bernstein, Goldschmuck, Zahngold, Bruchgold, Silber, Modeschmuck, Silberbesteck, Armbänder, Taschenuhren, Silber-/Goldmünzen, Orientteppiche, Porzellan, Krüge uvm. Absolute Höchstpreise und Wertschätzung. Kostenlose Beratung sowie Anfahrt. Mo. - So., von 7.30 - 21 Uhr. ☎ 069/46095562

1A Bares für Bares. Kaufe Pelze aller Art, Zinn, Münzen, Uhren aller Art auch defekt, Mode, Goldschmuck, Militaria, Zahngold, Bilder, Porzellan, Möbel, Kristall, Eisenbahn, Puppen, Ferngläser, Silber aller Art, Bierkrüge, Modellautos, Blechspielzeuge, Taschen. Entrümpelung und Haushaltsauflösung, zahle bar und fair. ☎ 06181/3022279

1 Info, Info: Kaufe Pelze aller Art, Zinn, Silberbesteck, Goldmünzen aller Art, Uhren, Militärsachen, Kameeras, Bierkrüge, Modeschmuck, Goldschmuck, Porzellan, Puppen, Bilder, Bronze, Holzfiguren, Ferngläser, Korallen, Musikinstrumente, Teppiche, Hummelfiguren, Bernstein. Auch am WE kostenlose Hausbesuche. ☎ 06181/4355366

Händler kauft Ihre Waffen (auch ganze Sammlungen) sowie Deko-Salut u. Schreckschusswaffen u. WK2 Militaria aller Art. www.waffen-kolo.de ☎ 06031-7915283

Achtung! In welchem Keller o. Dachbo. schlummert eine Eisenbahn? Sammler kauft Eisenbahn. Auch Ankauf, Abbau u. Abholung kompl. Eisenbahnplatten. ☎ 06108/69410

Kaufe alte Jukebox, Musikbox auch defekt. Alte Autos + Motorräder, auch Oldtimer, auch in schlechtem Zustand ☎ 06051/6095826 od. 0176/64604756

Achtung: Kaufe alte Musikinstrumente, z.B. Geigen, Cello, Kontrabass, Bratsche, Saxophon, Gitarre usw., auch reparaturbedürftig. ☎ 06051/6095826 od. 0176/64604756

Musikmarkt

Harmonika spielen lernen! Ohne Noten-Kenntnisse! Gebe kostenlosen Unterricht! ☎ 06024-9122

Musikinstrumente

Achtung! Harmonika-Schnäppchen! Verkaufe Steirische Harmonika "Oberhorner" A-D-G-C, neuwertig, vergoldet, € 1.650,-. ☎ 06024-9122

Nachhilfe

Gründau: Ehem. Grundschullehrerin erteilt Nachhilfe! ☎ 0177-5344048

Pflege/Betreuung

Biete 24 h-Betreuung zu Hause. ☎ 06172-287495

Reinigung

Blitz-Blank!!! Fenster/Rahmen, Wintergartenreinigung gefällig oder Grundreinigung Ihrer Wohnung? Wir kommen! Gerne reinigen wir auch Ihre Wohnung alle 14 Tage mit absolut zuverlässigem Personal! 47 Jahre Fa. Raif Hüber, Meisterbetrieb. www.hueber-reinigungsservice.de ☎ 06101-3131

Rund ums Haus

Wo. + Altbauanierg., mit Malen/Tapez., Parkett/Laminat, Teppbo., Sie brauchen nicht auszuräumen! Trockenbau, Badsanierungen, auch neue Bäder, Hgz., Elektr., Innen/Außenputz, Isoliergn., Fe. + Dachfe. + kompl. Dachausbau. Ralf Hüber Meisterbetrieb, Schätfergasse 12, 61138 Niederdorfelden www.hueber-innenausbau.de ☎ 06101/3131

Teppichreinigung

Wir reinigen in Ihrer Wohnung zu Sonderpreisen Teppiche/T.-böden, Polstermöbel + Matratzen, antialerg. mit Geruchsbeseitigung, farbfriech wie neu mit Langzeitimpregnierung! 47 Jahre Raif Hüber Meisterbetrieb. www.hueber-reinigungsservice.de ☎ 06101/3131

Mittelhessen-Bote
... auch als kostenloses epaper



Umzug

Professioneller Umzugsdienst, Kleintransporte, Entrümpelungen. Preiswert, schnell, zuverlässig! Beratung kostenfrei! Robinson Umzüge ☎ 06051/889736, 06184/9383540 od. 0173/3247501

C+P Umzüge-Umzüge nah und fern. Keine Anfahrtspauschale, kostenloser Umzugsberater, keine Materialkosten, Küchen- u. Möbelmontage. ☎ 06047/986370, 0173/1700586

Verkäufe

Trapezbleche 1. Wahl und Sonderposten aus eigener Produktion, Top-Preise, cm-genau, 98646 Eishausen, Straße in der Neustadt 107, bundesweite Lieferung ☎ 03685/40914-0 www.dachbleche24.de, Ihr Produzent!

Kobold VK 200 Handstaubsauger in Kombination mit EB 400 Automatik Elektorbürste m. Zubehör, erst 2 mal benutzt, also fast neu, für 900,-€ ☎ 06002/92242

Achtung Brennholz! Jetzt bestellen, frisch od. trocken, 1 m lang od. offenfertig, keine Schüttmeter-Raumeter (Ster), Lieferung möglich. ☎ 0160-93018661 oder 0661-45221

Säge-Spaltmaschinen, Bandsägen, Kreissägen, Holzspalter, Forstseilwinden. Die idealen Maschinen für die Brennholzproduktion. www.zeier-forst.de Zeier Forst-Geräte-Center ☎ (09747) 841

www.brennholzwerk-frankfurt.de ☎ 0176-6696994

Verkäufe

1a Buchenbrennholz, absolut trocken, in versch. Längen, ab 45,- €/m³. ☎ 0152-06589557

75 m² Stahlgerüst, 3 Meter-Feldlänge, gebraucht mit Zubehör, Festpreis 1.500,- €. ☎ 0172/4885385

Verschiedenes

Ihre alten Schmal- und Videofilme kopiere ich gut und preiswert auf DVD. Auch Dias, Tonbänder und LP in bester Qualität auf CD. Ihre Schätze von mir gut gesichert. W. Schröder. ☎ 06172-78810

Erd-, Bagger- und Drainagearbeiten, Kellerwände trocken legen und abdichten, Hangabstützungen, Gartengestaltung. ☎ 06181-994510 gartenbaubartelt@aol.com

Baumfällung aller Art, Obst-, Hecken- und Strauchschnitt, Gartenpflege. Und alles mit Abfuhr und Entsorgung. ☎ 06181-9994510 gartenbaubartelt@aol.com

Haushaltsauflösungen / Nachlassräumungen / Entrümpelungen / diskret u. kostengünstig. Verwendbares wird angerechnet. Kostenfreies Angebot. ☎ 06053/4709 0170/9927625

Dachdecker-, u. Spenglerarbeiten, Schneefanggitter und Wäredämmung für Ihr Dach. Andreas Kraus, Kahlstr. 46, 63828 Kleinkahl. ☎ 06024/3601 u. 0179/5591104

Verschiedenes

Pflaster-, Wege- und Terrassenbau, Holzterrassenbau aus WPC-Holz, Gartengestaltung, Dachbegrünung. ☎ 06181-9994510 gartenbaubartelt@aol.com

Kontakte

Wir sind umgezogen! Über 7.000 Erotik-DVD's namhafter Hersteller im Angebot. Ab 3 DVD's je Erotik-Film nur 5,- €. empire Videothek Hanau, Nürnberger Str. 16 ☎ 06181-256511. Offiz.: Mo.-Sa. 10-21 Uhr

1. Mal **Heiße Blondine Anja** Altenburg - OW 75 DD - TOP-Serv. 0157-74377085 - www.ladies.de

Suriya-Massagen.de sinnl. erotische Massagen · gepf. Ambiente sehr diskret · 06051-977056

CLEO Ober-Rosbach · 06003-6346 rosbacher-erotikparadies.de

Erotik

Lustvolle Sie (34) privat 01525-729 1153

Mittelhessen-Bote
... auch als kostenloses epaper
www.bote.de

Auto & Verkehr

Glatteis bei Wetterwechsel

Mehr Abstand und notfalls pausieren

Wetterwechsel können Autofahrer im Winter mit gefährlichem Glatteis überraschen. Dann gilt: höchste Wachsamkeit und mehr Abstand zum Vorfahrenden. Diesen mindestens verdoppeln, am besten verdreifachen, rät der Auto Club Europa (ACE).

Das verschafft nötigen Spielraum für Reaktionen, falls das Auto schleudert. Sanfte Lenkbewegungen, behutsames Gasgeben und vorsichtig dosiertes Bremsen können die Sicherheit erhöhen.

Auf komplett spiegelglatten Straßen sind das elektronische Stabilitätsprogramm ESP und das Antiblockiersystem ABS wirkungslos, so der ACE. Wer von Glatteis überrascht wird, sollte besser eine kleine Pause einlegen, um abzuwarten, bis der Winterdienst die Straße geräumt hat, und dann entsprechend vorsichtig weiterfahren.



Glättegefahr: Wenn Regen auf gefrorene Böden fällt, kann es für Autofahrer gefährlich werden.

Foto: Ralf Hirschberger/dpa-Zentralbild/dpa-mag

Besonders groß ist die Gefahr von plötzlichem Glatteis etwa, wenn Regen am Abend bei schnell sinkenden Temperaturen einsetzt. Generell müsse man mit Glatteis rechnen, sobald die Lufttemperatur unter

zwei Grad fällt, so der Autoclub. Indizien können glänzende Straßen, Nebel und Raureif an Bäumen sein. Aber Glatteis sei schwer zu erkennen. Besonders anfällig sind Brücken und Strecken an Waldrändern.

Auch nicht im Kofferraum

Wertsachen nie im Auto lassen

Auch bei kurzen Tankstopps oder Pausen sollten Autofahrer Wertsachen nicht im Auto liegen lassen – weder offen noch versteckt im Kofferraum. Das rät die Polizeiliche Kriminalprävention der Länder und des Bundes (ProPK). Diebe haben ansonsten leichtes Spiel, und auch die Versi-

cherung kommt nicht für solche Verluste auf. Reisende tragen Wertsachen besser bei sich und schließen das Auto samt Fenster und Klappen stets sorgfältig ab. Wer eine Funkfernbedienung nutzt, sollte zusätzlich immer prüfen, dass das Auto auch wirklich verschlossen ist –

denn mit Funkblockern können Kriminelle das Signal stören und ein Verschließen damit verhindern. Grundsätzlich sind belebte und gut beleuchtete Parkplätze erste Wahl auf Reisen, auch um sich vor anderen Gefahren wie Raub zu schützen.

Anhänger

Anhänger - Verkauf - Vermietung - Service - Ersatzteile, N.C.G. Fahrzeugbau GmbH, 63571 Gelnhausen ☎ 06051/9141780 www.ncg-fahrzeugbau.de

Pkw Ankauf

Ankauf v. Autos ab Bj. 1961 alle Arten: LKW, Geländewagen, Wohnmobile, Unfallwagen, mit u. ohne Schäden, KM und TÜV egal. Ohne Reklamation, jederzeit erreichbar! ☎ 06431-2867746, 0176-22749486

Reisemobile

Hüttl rent vermietet Reisemobile und Wohnwagen zu Super-Spar-Preisen - Info: 06181-42433-40 www.huettlrent.de

Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen 03944-36160 www.wm-aw.de Fa.

VW

Golf IV, Bj. 99, rot, 160 tkm, TÜV 8/20, 2-Türer sowie Golf IV, EZ 12/01, dkl.blau, 360 tkm, ohne TÜV, 4-Türer, mit Alufelgen - beide Benziner, von Privat. ☎ 01577-3893645

Wohnwagen

Dethleffs SK 500 Summeredition, EZ 02/08, zGG. 1500 kg, frz. Doppelbett, Etagenbett, Seitensitzgruppe, Vorzelt uvm., 11.850,-€. Freizeitcenter Goebel, Mainaschaff am Mainparkcenter ☎ 06021/75075 www.freizeitcenter-goebel.de

Pkw Ankauf

Liebe Leser, suche Pkw's u. Busse, auch ohne TÜV, hohe Kilometer u. Unfallschaden. Bitte alles anbieten. Bezahlung vor Ort zu fairen Preisen. Komme sofort. Seriöse und unkomplizierte Geschäftsbwicklung. ☎ 06053/7068811 o. 01525/4658507

ImmobilienMarkt

Es ist zu kalt!

Welche Rechte Mieter in der Heizsaison haben

Wann muss eigentlich die Heizung im Mehrfamilienhaus angeschaltet werden? Wie warm muss sie einheizen können? Und wie werden die Kosten aufgeteilt? Experten antworten die wichtigsten Fragen rund um die Heizsaison.

Wie ist geregelt, wann die Heizperiode beginnt und endet?

Gesetzliche Vorgaben gibt es nicht. Landläufig gilt die Zeit vom 1. Oktober bis 31. März als Heizsaison. Oftmals steht der Zeitraum, in dem nur ein Dreh am Ventilknopf die Wohnung kuschelig warm macht, auch im Mietvertrag und in der Gemeinschaftsordnung von Eigentümergemeinschaften. Dieser kann auch länger sein.

Wie warm sollte die Heizung eingestellt sein?

Das hängt von Raum und Tageszeit ab. Tagsüber muss nach Ansicht von Fachleuten und Gerichten die Heizungsanlage so eingestellt sein, dass in der Wohnung mindestens 20 Grad möglich sind. Im Wohnzimmer veranschlagt der DMB 21 Grad, in Schlafzimmer und Küche 18 Grad. Zum Wohlfühlen im Bad sollen es 22 Grad sein. Von 23.00 bis 6.00 Uhr morgens kann der Eigentümer die Heizungsanlage so auslegen, dass die Zimmertemperatur um bis zu drei Grad niedriger ausfällt als am Tag. „Die Nachtabsenkung dient der Reduzierung des Energieverbrauchs“, erläutert Corinna Kodim von Haus & Grund Deutschland.



Landläufig gilt die Zeit vom 1. Oktober bis 31. März als Heizsaison. Foto: Martin Gerten/dpa/dpa-mag

Sind Eigentümer zum Heizen verpflichtet?

Grundsätzlich ja. Denn eine kalte Wohnung ist ein Mietmangel und berechtigt damit zur Mietminderung. Weil gesetzliche Vorgaben fehlen, haben Gerichte bestimmt, wann die Heizungsanlage zu laufen hat.

Außerhalb der Saison müssen Eigentümer nach Ansicht des Landgerichts Kassel heizen, wenn das Zimmerthermometer am wenigstens zwei Tagen hintereinander unter 18 Grad sinkt. Die Anlage ist sofort anzuerwerfen, wenn die Zimmertemperatur 16 Grad unterschreitet.

Das Amtsgericht Uelzen bezieht sich laut Haus & Grund hingegen auf die Außentemperatur, da die Wärme in der Wohnung stark vom Nutzerverhalten bestimmt ist. So müsse geheizt werden, sobald draußen drei Tage lang unter 12 Grad herrschen.

Wie wehren sich Mieter, wenn die

Heizung kalt bleibt?

Schärfstes Druckmittel ist die Mietminderung. „Mieter sind berechtigt, die Miete für den Zeitraum zu mindern, in dem die vorgegebenen Raumtemperaturen nicht erreicht werden“, sagt Kodim.

Wird es drinnen nur kühle 15 bis 17 Grad, erlaubt die Rechtsprechung Minderungen um bis zu 25 Prozent. Bei einem Totalausfall der Anlage in der Heizsaison kann die Minderung bis zu 100 Prozent betragen. Im Extremfall ist sogar eine fristlose Kündigung möglich. Der Grund für den Ausfall spielt dabei keine Rolle. Bei der Ermittlung der Minderungsquote kommt es darauf an, welche Temperatur in welchen Räumen bei welcher Außentemperatur erreicht wurde. Der DMB empfiehlt, die Werte in einer Tabelle zu dokumentieren und einen Zeugen dabei zu haben.

Garagen

Parkplätze, Garage, Lager, in gepflegter, sicherer Liegenschaft, 3 Min. vom Amtsgericht Hanau. ☎ 01520/2311680

Gew. Vermietungen

Biebergemoind-Kassel: Vielseitig nutzbare Büro-/Praxis-/Gewerbefläche, ca. 160 m², ebenerdige Lage, Parkplätze, Miete nach Vereinbarung. ☎ 06050/8432

Immob.-Gesuche

Für solvente Kunden dringend 1-2 FH gesucht.

06051 / 977677 od. 0151 / 23277610 Immobilien www.aj-immo.de

Mietgesuche

Rentnerin sucht ab sofort 2-Zi.-Kü.-Bad, 50 m², im Raum Gelnhausen, Haller, Meerholz. Miete bis 400,-€ + NK. ☎ 0177/7629653

Mietgesuche

Suche 3 Zi.-Wgh., bis 75m², für ordentliche, syrische Familie (53/46/13J.), bis 725,-€ WM, bald möglichst, Gelnhausen u. nähere Umgebung. ☎ 0151/41676813

Suche 1 Zi.-Single-App., nicht zu klein, ca. 60 m², oder 2-ZW mit Balkon, EG oder Fahrstuhl, Raum Grundau, Freigericht und Langenselbold. ☎ 0157-36360346

57-jähriger Berufstätiger sucht Wohnung in Bad-Soden o. Bad Orb bis 700,- € warm m. Garage, evtl. auch Eigentumswohnung. ☎ 0152/28169211

Vermietungen

Bad Orb/Innenstadt/DG - 3. St., 3-ZW/Kü./Bad/WC u. Keller, EBK, Kurparknähe, an NR zu verm., Miete 390,-€ + 200,-€ NK + 3 MM Kt. ☎ 0171/3551747

Bad Orb, DG, 2 Zi., Kü., Tgl.-Bad (Wa./DU), EBK, 52 m², helle Holzdecken, Kabel-TV, Stellpl., 340,-€ + VZ NK 150,-€ + 3 MM Kt., keine HT, frei n. Absprache. ☎ 0157/73893645

Schlierbach: 103 m², 3 ZKB, überdachte Terr., Blk., Keller, Waschraum, ab 01.04. frei, 530,- € + NK + Kt., Garage mit Nebenraum 50,- €. ☎ 06056/4858 o.0170/8127444

Vermietungen

Bad Soden-Salm.-Kerbersdorf: 4 ZW (1. Stock mit Dachschräge) in wunderschöner Landschaft u. ruh. Lage mit Dusche/Bad u. off. Küche sowie Blk. (mit Fernblick), ca. 100 m², für 450,- € + NK + 2 MM Kt., ab 01. April zu vermieten. ☎ 06056/8913 (AB)

Bad Orb: 1 Zi.-App., möbliert, Souterrain, DU/WC + Kellerraum, 330,- € + NK + Kt., ab sofort frei. ☎ 0151-68170059 od. 06052-5224

Bad Soden: Neu renov. helle 3 ZKB, Flur, großer Balkon, EG, ca. 80 m², ab sofort frei. K/M € 495,- + NK + Kt. ☎ 0171-6091278



SEEKREUZFAHRTEN

inkl. An- und Abreise



Kreuzfahrt	Tage	STEWA-Sonderpreis p./P. ab	Internet-Code
COSTA FASCINOSA - Westliches Mittelmeer & Lissabon 27.09., 07.10. & 17.10.2020	11	€ 699,-	A20AFCF12
COSTA PACIFICA - Westliches Mittelmeer 08.05., 22.05. & 09.10.2020	8	€ 649,-	A20AFCP1
COSTA FAVOLOSA - Baltikum 16.06., 28.07. & 18.08.2020	11	€ 999,-	A20AFCF3
COSTA FAVOLOSA - Nordkap, Lofoten & Fjorde 05.06., 26.06., 17.07. & 07.08.2020	12	€ 1.049,-	A20AFCF2
MSC SPLENDIDA - Rund um Westeuropa 17.09.2020	12	€ 949,-	A20AFMS26
MSC SINFONIA - Adria & Ägäis mit Albanien 03.10.2020	8	€ 749,-	A20AFMS30
AIDAvida - Transsuev von Mallorca nach Dubai 07.10.2020	20	€ 1.699,-	A20AFV6
AIDAblu - Adria 17.05. & 24.05., 21. & 28.06., 16. & 23.08., 04. & 11.10.2020	8	€ 849,-	A20AFAB12

Weitere Informationen unter www.stewa.de

Berlin mit Potsdam SPEZIAL

****COURTYARD BY MARRIOTT Hotel Berlin Mitte



Tag	Termine	Preis p.P.	EZZ
5	Sa 28.03. - Mi 01.04.2020	€ 529,-	€ 145,-
5	Sa 18.04. - Mi 22.04.2020	€ 559,-	€ 175,-
5	Sa 30.05. - Mi 03.06.2020 Pfingsten, Ferien Bayern	€ 579,-	€ 200,-
5	Sa 20.06. - Mi 24.06.2020	€ 579,-	€ 200,-
5	Sa 18.07. - Mi 22.07.2020 Ferien Hessen	€ 519,-	€ 140,-
5	Sa 15.08. - Mi 19.08.2020 Ferien Bayern	€ 519,-	€ 140,-
5	Sa 17.10. - Mi 21.10.2020	€ 579,-	€ 200,-

Internet-Code: W20KCBS

LEISTUNGEN

- Reise im ****STEWA-Bistro-Bus inkl. Begrüßungsfrühstück PREMIUM
- 4x ÜN/Frühstücksbuffet im ****sup Hotel MELIA Berlin
- qualifizierte, örtliche Reiseleitung am 2. und 4. Tag
- Stadtbesichtigung Berliner Osten unter dem Motto „Das Leben der Anderen“
- Stadtrundfahrt Berliner Westen
- Auffahrt zum Panoramapunkt am Potsdamer Platz inkl. Sekttempfang
- einstündige Schifffahrt auf der Spree
- Halbtagesausflug Potsdam inklusive Stadtrundfahrt
- Führung und Eintritt in einem der Schlösser in Sanssouci
- Kuppelrundgang auf dem Reichstag
- Kaffee & Kuchen im Dachgartenrestaurant

des Reichstages

- freie Nutzung des Sauna- und Fitnessbereiches
- City Tax Berlin

Weitere Infos unter www.stewa.de

Weitere Eintrittsgelder nicht im Preis enthalten. Mindestteilnehmerzahl: 20 Personen, STEWA-Absagefrist: 14 Tage vor Abreise.

Aufpreis p. P., bitte gleich mitbuchen:

- Abendessen im Hotel am 1. Abend (nicht kombinierbar mit Besuch im Friedrichstadt-Palast) € 30,-
- Spaziergang Museumsinsel & Humboldt Forum am 3. Tag (1,5 Std.) € 10,-
- Mindestteilnehmerzahl: 20 Personen.
- VIVID Grand Show im Friedrichstadt-Palast auf Anfrage

Plauen im Vogtland

inkl. Ausflug ins Erzgebirge



Für Schnellbucher
Limitiertes Kontingent
Mo 23.03. - Do 26.03.2020
4 Tage
Kein EZZ
€ 399,- p.P.
Internet-Code: A20AEPL anstatt € 439,-

Ein Herz für Singles. Kein EZZ

LEISTUNGEN

- Reise im ****STEWA-Bistro-Bus inkl. Begrüßungsfrühstück PREMIUM
- 3x ÜN/HP im ****Hotel Alexandra in Plauen, direkt in der Fußgängerzone gelegen (Frühstücksbuffet, 3-Gang-Abendmenü)
- Stadtführungen Plauen und Annaberg-Buchholz mit qualifizierter Reiseleitung
- Eintritt und Führung im Besucherbergwerk GRUBE TANNENBERG inkl. Mittagssnack
- Besichtigung in einer Plauener Spitzenstickerei
- Dampfeisenbahnfahrt Cranzahl - Oberwiesenthal
- Aufenthalt in Bamberg

Weitere Infos unter www.stewa.de

Weitere Eintrittsgelder nicht im Preis enthalten. Mindestteilnehmerzahl: 20 Personen, STEWA-Absagefrist: 14 Tage vor Abreise.

Rom Spezial

Eine Reise in die ewige Stadt



Tag	Termine	Preis p. P.	EZZ
7	Mi 01.04. - Di 07.04.2020	€ 939,-	€ 225,-
7	Mi 15.04. - Di 21.04.2020	€ 959,-	€ 225,-
7*	Mi 20.05. - Di 26.05.2020* Himmelfahrt	€ 959,-	€ 225,-
7	Mi 24.06. - Di 30.06.2020 Ferien Bayern	€ 959,-	€ 225,-
7	Mi 02.09. - Di 08.09.2020 Ferien Bayern	€ 959,-	€ 225,-
7	Mi 30.09. - Di 06.10.2020 Dt. Feiertag	€ 959,-	€ 225,-
7*	Mi 14.10. - Di 20.10.2020*	€ 949,-	€ 225,-

Internet-Code: W20KCRO

LEISTUNGEN

- Reise im ****STEWA-Bistro-Bus (Termine 20.05.2020 und 14.10.2020 im 5 Sterne^{sup} STEWA-Bistro-Bus de luxe) inkl. Begrüßungsfrühstück PREMIUM
- 6x Übernachtung/Frühstück in den genannten Hotels
- 5x 3-Gang-Abendmenü im Hotel
- 1x Vesperplatte inklusive Wein in regionaltypischer Trattoria in Frascati
- Stadtbesichtigungen Assisi und Rom mit qualifizierter Reiseleitung
- Ausflug Albaner Berge und Frascati mit qualifizierter Reiseleitung

abendliche Lichterfahrt durch das beleuchtete Rom

Weitere Infos unter www.stewa.de

Weitere Eintrittsgelder nicht im Preis enthalten. Ortstaxe (ca. € 6,- p.P./Nacht) zahlbar vor Ort. Gültiger Bundespersonalausweis erforderlich. Mindestteilnehmerzahl: 20 Personen, STEWA-Absagefrist: 20 Tage vor Abreise.

Aufpreis p. P., bitte gleich mitbuchen: Besuch der Vatikanischen Museen mit Sixtinischer Kapelle inkl. Eintritt, qualifizierter Reiseleitung und Bustransfer € 55,-.

*im 5 Sterne^{sup} STEWA-Bistro-Bus de luxe

Dresden KURZTRIP

****sup-NH Collection Hotel Dresden Altmarkt

LEISTUNGEN

- Reise im ****STEWA-Bistro-Bus inkl. Begrüßungsfrühstück PREMIUM
- 3x ÜN/Frühstücksbuffet im ****sup-NH Collection Hotel Dresden Altmarkt

Weitere Infos unter www.stewa.de

Eintrittsgelder nicht im Preis enthalten. Beherbergungssteuer bar vor Ort im Hotel zu begleichen. Mindestteilnehmerzahl: 20 Personen, STEWA-Absagefrist: 14 Tage vor Abreise.

Aufpreis p. P., bitte gleich mitbuchen:

- Stadtbesichtigung Dresden (3 Std.) € 25,-
- Ausflug Elbsandsteingebirge inkl. Eintritt Festung Königstein € 40,-
- Ausflugspaket (Stadtführung und Ausflug Elbsandsteingebirge) € 60,-
- Orgelndacht in der Frauenkirche € 5,-

Eintrittskarten inkl. Beschaffungs- und Bearbeitungsgebühren.



Tag	Termine	Preis p.P.	EZZ
4	Fr 10.04. - Mo 13.04.2020 Ostern	€ 339,-	€ 150,-
4	Do 30.04. - So 03.05.2020 Maifeiertag	€ 319,-	€ 120,-
4	Do 21.05. - So 24.05.2020 Himmelfahrt	€ 329,-	€ 120,-
4	Fr 29.05. - Mo 01.06.2020 Pfingsten	€ 319,-	€ 120,-
4	Do 11.06. - So 14.06.2020 Fronleichnam	€ 319,-	€ 110,-
4	Do 09.07. - So 12.07.2020 Ferien Hessen	€ 299,-	€ 110,-
4	Do 27.08. - So 30.08.2020 Ferien Bayern	€ 299,-	€ 110,-

Internet-Code: W20KDE

Spreewald und Lausitz

Cottbus - Görlitz - Dresden



LEISTUNGEN

- Reise im ****Partnerbus mit Bordservice
- 3x ÜN/Frühstücksbuffet im ****LINDNER Congress Hotel Cottbus
- Besichtigung des Branitzter Parks mit qualifizierter Reiseleitung
- Ausflug Lausitz und Stadtführung Görlitz mit qualifizierter Reiseleitung
- Fahrt mit der Waldeisenbahn von Weißwasser nach Bad Muskau
- Ausflug Spreewald mit qualifizierter Reiseleitung
- Spreewaldkahnfahrt

Weitere Infos unter www.stewa.de

Weitere Eintrittsgelder nicht im Preis enthalten. Diese sind vor Ort in bar zu entrichten. Mindestteilnehmerzahl: 20 Personen, STEWA-Absagefrist: 14 Tage vor Abreise.

Aufpreis p. P., bitte gleich mitbuchen: 3x Abendessen im Hotel nach Wahl des Küchenchefs € 75,-.



Tag	Termine	Preis p.P.	EZZ
4	Fr 10.04. - Mo 13.04.2020 Ostern	€ 329,-	€ 60,-
4	Do 30.04. - So 03.05.2020 Maifeiertag	€ 349,-	€ 60,-
4	Do 21.05. - So 24.05.2020 Himmelfahrt	€ 359,-	€ 60,-
4	Fr 29.05. - Mo 01.06.2020 Pfingsten	€ 359,-	€ 60,-
4	Do 11.06. - So 14.06.2020 Fronleichnam	€ 359,-	€ 60,-
4	Do 03.09. - So 06.09.2020 Ferien Bayern	€ 359,-	€ 60,-
4	Do 01.10. - So 04.10.2020 Dt. Feiertag	€ 329,-	€ 60,-

Internet-Code: W20KPS

DAS ERWARTET SIE IM STEWA REISEZENTRUM



STEWA Touristik Reisezentrum
Lindigstraße 2
63801 Kleinostheim



Reisebüro 360°
11 Beratungsplätze für Flug-, Bus- und Seereisen



STEWA Hotel
Hotelzimmer in ungewöhnlichen Design und Stoffe von Patricia



Gastro Café Zimt
Genießen Sie unsere Frühstücks-, Kaffee- und Kuchenspezialitäten

Bistro Café Zimt
Bistro Café Zimt im STEWA Reisezentrum
Lindigstraße 2 63801 Kleinostheim
Tel. 06027 40972 390
Kostenfreie Parkmöglichkeit
www.cafe-zimt.de

REISE-INFOVERANSTALTUNGEN im Café Zimt

Café Zimt Themenwoche: SÜDEUROPA			
Di 18.02.20	15 Uhr	Kanaren Ref.: M. Murza	Eintritt frei! Anmeldung bitte unter Telefon: 06027 409721
Di 18.02.20	19 Uhr	Mallorca Ref.: M. Murza	
Mi 19.02.20	15 & 19 Uhr	Portugal Ref.: M. Murza	
Do 20.02.20	15 Uhr	DCS Flusskreuzfahrten Ref.: W. Precht	

STEWA Touristik GmbH · Lindigstraße 2 · 63801 Kleinostheim
Zustieg im ges. Rhein-Main-Kinzig-Gebiet, teilweise gegen Aufpreis! Haustürabholung inkl. Kofferservice ab Wohnungstür gegen Aufpreis! PKW-Abstellung am STEWA Reisezentrum möglich.

Ca. alle 3 Wochen erscheint der STEWA Info-Brief mit aktuellen Reiseangeboten. Diesen finden Sie unter www.stewa.de oder „STEWA Info-Brief erwünscht“ an info@stewa.de

Während den Info-Veranstaltungen können Sie in unserem Bistro Café Zimt gemütlich speisen! Wir bieten frische Kuchen, Torten und abends hausgemachte kleine Gerichte.